中華民國二年十月廿一日

本館新聞除禮拜外日出一紙　倘君欲閱本報者請寄本埠外埠均可出錢本館幫圖創外埠閱報照加寄費可也且除報照常刊登外復不惜工本聘請英國名師創製各物器以待與各界辦刊印帳簿單件並有英國各體活字及各式花邊帶他有與人辦印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器均用精工刷印工價格外從廉凡文士藝客名體文字現由上海購到各種新樣鉛粒備出售所有各項價甚相宜　與本館所登來札原稿其有關世道人心暨足感化者聯登並其有裨實用之文章莫不盡錄無所刊於報者亦敘登無得於人斷於捐聘其有寄到或責以及支那實業者本不登錄閣後　閣君來札有所斷時辭遲倘其實錢乃斷發然登但來稿甚實不登均不能原稿璧還

第九千四百六十四號　禮拜二

叻報

德律風 三百三十號

The "Lat Pau" Telephone 330.

Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY HO JOO KOH AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.

本館在哥勞實得力門牌十一號

本報于辛巳年間創設今已三十餘年向爲當埠各學界商家所最愛閱惟有本報首先設立然當時商務尚未發達但知本報爲之喉舌故雖閱報者尚屬寥寥而且時勢頗多是以本報之銷路頗有限今民智漸開要務多賴本報之鼓吹故閱報者日見增加三大近年以來設附張二頁分載要聞並著三民主義日益昌明鼓吹時代已新過去國內地由京胡以迄各省均已開辦改良凡制度典章兵刑錢粟一切新政有如五光十色令人目不暇給加以南洋華僑亦多講求時事關心祖國與自辨興替報紙擴充恐難免乎遺漏是以本報不惜工本再求改良于十周年之期即將報章再行增大以期多載時務庶足以饜閱者之心俟有　諸君不棄時賜教言藉資刊登不勝感荷之至特此附佈

陰歷癸丑年九月廿二日

ALHAMBRA

駱南嗎勝影戲廣告

敬者特字通知列地非厘士公司界世影畫中最大最富美之製造商久已馳名所經寓目者莫不嘖嘖稱美公推一無二之物品茲藉際爲擴充生意起見不惜重資在上海聘請華文翻譯員將畫中所許各事譯成華文使華人士觀一覽其畫便知此中意旨不啻見現人說現事也現在已有大幅畫片寄到諸君欲開眼智者可到本班一觀本班富格外歡迎但幾許細布陳列傳知一切也本班特由本拜六夜起換演新劇中有戲胸海軍奇幻非常殊足以悅人心目伏望　諸君勿惜小費請各　玉趾賁臨爲幸此佈

官位每椅銀二元　留存位每位一元半
一號位收銀一元　二號位收銀五角
三號位收銀二角半

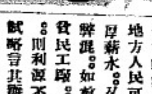
英一千九百一十三年十月十八號
西十二月五號　小坡電影戲班顛嗎勝謹啟

補血靈丹

敬者人身強弱視乎血之充餒血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補血氣血欲補醫氣血非服華大保利無腥膻氣味之魚肝油不可蓋華大保利之魚肝油能補血補腦舒筋活絡生長肌膚請君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售請君請到採買便安此佈

WATERBURY.

英一千九百一十三年二月廿五號



PATHE FRERES.

19. STAMFORD ROAD

敬者特字通知本公司新售十分利便在于屋中自演電影戲之機車名谷此車便于使用能免火焚影片之帶自有電火發現不須電線如此乃屬全然平穩可無他處此車之第一著名係因便捷之故車中各物皆精全不用外面電燈電線即以一童子亦能管理此車之便捷祇須開其火機轉其車輪便有劇影出現此車比之極衣車更細而所現之影一與大班影戲相同諸君合意隨時可赴本公司寫字樓自行取閱本公司能供大小各種劇片而出售此車凡尚可招之布等均在其內取值又廉　有君試驗詳情即到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十三年六月十號

新嘉坡哥實珀佛律向禮城酒店對面門牌十九號

巴智佛禮里士公司謹啟

大車出售廣告　()本館現有大車一輛欲圖活去此車極合印刷之用無論人力電力均能運動　諸君有意請來面議此佈

癸丑年五月廿七日　本館謹白

論說

籌設貧民工藝廠條議　紺

試印省中之善團論之。平時施醫施藥。救災賑恤。稍一留心隨後相關。即亦無事不可以辦到。今若以民政長之籌劃委各善長仁翁籌議。則吾知各善長仁翁之對於此舉。必有樂得擔任者。此其故。一因種種善舉。皆爲臨時施濟。若建設貧民工廠。則有以給其衣食之原。故論語稱博施濟衆。堯舜猶病。必屬本於欲立欲達。乃爲求仁之方。善長仁翁。當亦同此心理。二因粵省游民日多。盜風日熾。若徒拘守老例。以架善好施。發收貧民之倚賴性質。又何若變通辦法。合九善堂院之力。以倡建一絕大之工廠。既可爲地方消除隱患。又於國利民福。兩有增進。較之前此之照照爲仁者。何啻嘈壤。善長仁翁。亦何樂而不爲。且吾聞各善堂院之中。如愛育廣濟廣仁等。皆各有公積。其初皆由粵人捐助而來。設令各按其公積之厚薄多寡。先行捐墊若干。藉以倡事鼓舞。殆或各就其力。分任常年之經常經費。而其建設之費。則由公家選出地段。由各界籌議相款。似此建設一事。亦非甚難者也。(三)關於管理者。竊謂管理之法。由民立者。固當屬之於民。即由官立者。亦當另定新法。以冀垂之永久。試以全省九十四縣論之。凡一縣必有一縣之議會。議會既由人民公立。則以貧民工廠。實之各縣議會自籌自辦。而官但爲之釐訂章制。督促進行。其管理內容之人物。即可由縣會公舉。稍有弊混。縣會可以爲之指摘。縣知事可以爲之監督責成。地方人民可以爲之糾舉公訴。較之由官自辦。須派委員。須厚薪水。又從而闊綽私人。甚且剋扣飯食。使濫進款。種種弊混。如前清之習藝所者。蓋亦可見矣。抑猶有進者。此項貧民工廠。雖志在收養人民。然工藥不精。制器不甚重時尚。則利源不開。祇有出款而無收入。非所以維持久遠也。試略言其辦法。一曰宜兼有營業之性質。大凡生利之事業。成本則欲其輕。獲利則欲其重。今工廠也而冠之以貧民。則一方生利之事。尚未成熟。而一方分利仰食之人。已日形銷耗。非策也。故吾以爲日中所操之藝。宜擇其急功近利。容易畢業。而又銷場最旺者。居十之五六焉。若其他之精用物器。需成本稍輕者。則居十之二三。其有畢業雷咋。成本稍重者。則居十之一二。以此精粗並作。大小兼包。務合於土貨則能以振興。於洋貨則能以模倣。而於本廠之經費。則不致濫用虛耗。故曰必以人民爲之管理者。甯必有熟悉商工業之人格。而後可以選舉稱職。祇同營業之辦法。不致如前此習藝所之腐敗者也。二曰宜兼有教育之義務。夫聚多數之貧民於一廠。而不加之以約束訓導。其弊必致賭鬧生事。何所不爲。故吾以爲教導之法。除管理嚴密外。當由各屬議會。公舉地方小學之教員若干人。每星期輪值到廠演說一次。蓋以事關公益。復時有限。此等義務。當亦各教員之所樂爲。而於習藝以貧民。則已受益不少。況教員爲本地土著。貧民亦本地土著。言語相通。感情易洽。不致之患。又未有使於此者矣。三曰宜酌定出廠期限。及獎給章程。大抵貧民工口之有益於地方。其宗旨一在以強迫主義。拘束地方無業之游民。一在以社會主義。代謀其人民之生活。故入廠伊始。即當分別其等級。若變身無所牽累者。則別之爲一途。教以一年或半年可畢之藝。當亦能自。若其有家室妻子之累者。則教以一月或二月速成之藝。而於每日所操之工作。仍視其所應得之工值。按日給還本人。蹈俱可嘉者。則另訂獎勵之法。頗惰無成者。須作苦工。畢業後可以自謀生活。不願在廠者聽。仍願留者。至多以一二年爲度。其缺額可以常時添補。蓋不給工值。則易至逃亡。不定年限。則事難普及。此其大略也。夫以全粵九十四縣。合之各善堂商會。以及地方自治團體之經費充裕者。荷能各辦一廠。則是百口之廠。可賑布而得也。以各口之大小推計。荷每口能容三百人。則是一年之中。地方已少去無業之游民三萬。以兩年一擴計之。則十年之中。已少去無業游民十五萬。雖此十五萬之人。於出口以後。未必人人皆足自給。然而人各得一藝。且又可以轉教他人。其爲普及振興之法。又孰有善於此者。要在提倡組織之法爲何如耳。　完　口代隊

本館譯電

粵國銀行助袁專電　○本坡實得力太晤士西報得接十七日德京專電云意京消息云多各國西報轄有銀行數家已將五十萬比梳交與袁總統云

英國煤礦災情電音　○十七日英京勞打來電云營救加尼炸發煤礦之工役暫時停止各人力圖將火撲滅該處情形尚甚可望再行搜救英皇特賜英金五百磅以充加尼之救濟捐倫府勿君捐一千五百宜尼煤礦公司三家各捐一千宜尼該處府尹業已開辦救濟捐云

德國新式飛舟失慎之慘劇電音　○十七日英京勞打來電云衣卑運飛舟廠所製第二號之飛舟在于栗夏尼士打地方炸裂摔由一千英尺之高度下墜于地舟中共載三十人內有海軍人員公舉代替海軍大臣來領此舟之大將英匿君弗里聯君長弁兀律君等此舟在于衣卑運飛舟隊中乃係最新而最美者尚嚴禮拜甫由製造廠運到德京現在德國海軍中尚無衣卑運之飛舟云　德京消息云此飛舟升空之時觀者群聞爆裂有巨聲旋見全身皆火蓄氣之櫃立裂舟中二十九人并其機車一同墮地舟身猶碎中有兩人尚活其一爲男爵勿得衣君然已受傷甚重彼未幾人將其致死爲尤佳在殞命之中有海軍部顧問官兩員及衣卑運廠著名精駛飛舟人一名云　又電云男爵勿得衣君因傷斃矣云

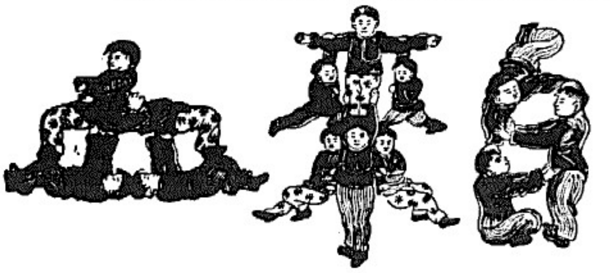
航海生涯電音　○十七日英京勞打來電云吉省嶺輪船已抵紐約載來客部船輪船失事不死之人數人大公歡迎盛讚飛司舟云謂彼以六輪猶歷嫌水手一即陳無根尚自時鎖水手等皆殺搭客十分勇敢云

京省　一

國慶日大總統行就任禮記盛　●十日大總統行就任禮參觀者以正十時入太和門因昨夜大雨積泥早段陸兩故由中允原甚寂門內兩廊皆爲高等官休息室階上右側則議員中外記者觀行等休息室門內右側清皇室休息室左側使團休息室至十時二十餘分特較儀隊金冠禮服導袁總統乘八人轎自府入門後隨四轎侍從武官儒偶唐在復侍從文官梁士詒夏壽田約十時三十分齊赴禮堂即太和正殿御座上交叉國旗高等官記者等立西廳國務員高等武官等東廳議長議員中立待較武官兩行分立禮禮官立台上袁入禮堂立台上正中先讀誓詞後頌宣誓音甚朗容顏悅豫按照禮節畢後三呼萬歲而退齊集左側之武英殿茶會則甚喧盛袁就職禮畢後即入內休息續見使團畢後乃見皇室代表溥倫禮畢後同赴天安門閱兵袁答皇室代表詞云今日受任承大

論自來血記不能冒效

一國之盛衰繫於人民氣血身之强弱在於血氣血氣者人類强國之種之原料也現今爲鐵血相爭之時代故吾人所急當究研而不容稍忽者因臭此血氣於自來血乃適出現於今日此自來血之方爲各國皇家醫生所許可風行西土已數十年西國之人民莫不珍之如實如寶倫敦之大藥房均皆精功製造今本藥房用借助他山之法不惜辛勞將原料采華製行全今華已銷去數百萬打凡心虧血少因而體弱無力者一經常服均得復血强體之效果西人故精養血之法故能人人體實强壯無病強之病我華同胞切莫輕視此自來血實有能人之能力也



試驗法

世界開明爲事非有確實之療效何爲不能道其實此自來血專增心經之血液其功補益全體亦可試驗而得之如瘦弱之人面色紙白其服之時可知服此自來血七日之後察視眼包皮之內及兩耳其色必能增紅未服自服之前用針刺破手上之皮出血少許滴於紙上之上待其乾自來血七日之後仍如前法令出血少許亦滴於紙上之上此兩紙互相對比則後紙上之血必紅於前紙上此二者驗體質久虧者必得也如常人未服自來血之前先秤身體有若干重待七日之後再秤之必能加重半磅或未服之前先秤十五磅之物用力提舉健力若何待服七日之後復再若提舉可知不覺其重矣此二證可知服自來血至七日即有功效既能加增全身之重量又能加增全身之健力又如心虧血虛之人步履之時每發心跳今服此自來血半月之後雖登高者走半里即覺心跳者今則走一里而亦不發心跳實又有證明之確證如勞事過度之人腎水虧元精必銷且冷服自來血七日之後則其精水必濃而溫因精乃血所積聚而成血虧所以腎虧故補血即所以補腎以上均可驗明其功效者也更有可試驗者乳母之乳水或不足或欠濃服此自來血七日之後則其乳水必能增濃三倍又如婦女經水或淡或冷或早或遲或痛滴漏不息連服一月則淡者變紅且無冷痛遲早滴漏之患如能常服則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多生血液之最易試驗法也

一小兒乳水不足先天虧弱常苦多病或至四五歲尚未能行走此即血氣不足之明證惟倘童瘵即因之而成凡五歲至九歲小兒可於每飯後服自來血一小匙每日三次開水沖服自能身壯骨健百病不侵幼時血足到老無恙

一婦女經水不調或經痛經冷服之非但調經且能種子再生之子自必强健

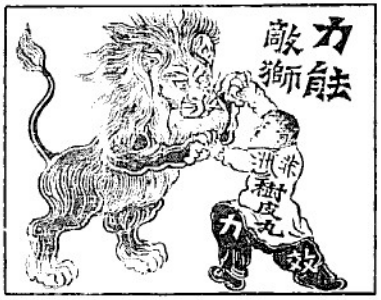
一婦女因缺運動血氣不和終日閨坐憂傷抑鬱至肝火上升腰痠腳痛四肢浮腫麻木無力者每飯後可服之大匙開水沖服日服三次七日之後血分日見充足肝火不升胸懷暢快無鬱悶煩惱之苦而腰痠腳痛浮腫麻木諸患亦即消除

一男人壯年時後天失調或先天不足或勞勞過度最易虧耗血液以致面黃……勞過度精神困倦四肢酸軟無力頭暈眼花腳氣水腫腎虧精滑肝旺胃呆腦蒸耳鳴夜夢不安遺洩等患者連服半月則面色必轉紅潤以前消耗之血液漸能補足則諸患必除自然身壯而力健矣每飯後服一大匙日服三次開水沖服

一文人劑苦用功思勞過度以至心血耗虧面色如紙竹瘦如柴或咳血吐紅精神衰耗者可每飯後服一大匙日服三次開水沖服七日後能心力壯健血氣充盈常服身體肥胖

一年老人血氣衰耗精神困倦肌色枯燥胃呆腳弱者如上法服之自能胃開脾健肌潤骨健精神日以强旺常服能烏鬚黑髮勁步輕健有返老還童之妙

大瓶價銀式圓　小瓶壹圓式角　每打式拾圓　每打拾式圓



滋補樹皮丸功效

此乃非洲樹皮煉成兩國化學家試驗而得功能提精神壯筋肉補腎健陽固精增力常服能助壯胆筋骨力助食物消化腸胃多生精液以潤大便輕身力足等服是丸後宜隨時運動則四肢筋肉發力而得身壯力健之效果如安坐不動則發力於下半部是丸功力較大不可多服每次至多不得過二丸最佳每飯前吞一丸日服三次開水送下必見奇效　每瓶一元每打十元

一常人服之能强壯全身筋肉固腎健陽無遺精夢洩之弊

一文人常少運動少吸新鮮空氣以致胃呆便秘服之能健脾胃必得食量加增大便通潤之效

一勤作勞力之人服之能手足輕便無痠酸腿頓之苦

一思慮過度精神消耗筋骨疼痛手足痠軟者服之能精神頓爽四肢活潑

總代理石叻會豐商店　北羅北亂街會豐商店　吉隆坡諧街溫同濟　巡羅三聘街廣荊商店

分售處　上海四馬路五洲大藥房　潤水陳地安街二百公司　吧城小南門口三昌公司　檳城新街中法大藥房　香港大藥房有代售

中華民國二年　月十四號

石叻會豐商店披露

中國大醫生　楊耀宗精良藥料廣告

八寶保莨膠　命不換扶元

花柳搜毒丸　此丸中外知名解毒實事妙藥專攘花柳遍年近日各症之毒不論個疔苦菓魚口便毒橫痃堅毒骨痛爛腳疳瘡爛腿毒未清痛瘋瘡瘰疥瘡花柳疫瘡蝦毒各症藥到毒除遂毒必愈有毒則毒無毒則壯輕症者三四日可保全愈重症全愈甚速藥料溫散解毒妙藥並無辛苦毒傷身之弊切忌孕婦服食忌自誤食別家堅毒縮藥其藥連食此九兩料能保無絕種之患輕症數十年實效良藥爲腎爲瘡命丹也重症者早晚每服一服清茶送心送下戒食毒物海味一切勿食每樽五服定價二元

解毒得法　實效第一　**立止白濁丸**　專治花柳受毒賃白濁症痾尿痛刺痛小便內如膿痛內有血絲保毒清濁止白鎖百中連發如神藥性溫涼並無大毒傷身堅毒之弊服後一樽重症兩樽包斷之患確實止氣解毒之妙藥每樽兩服定價六毫戒食糜炒熱毒酒等物

白濁久流　腎虛滑精　**理腎固精丸**　此丸專補腦腎氣血精液壯陽固本補子宮生第一妙品專治久流白濁婦人子宮虛冷經期不調白帶長流男女諸虛百損諸症試之見效神速也每早用鹽湯送下二錢如白濁久流精濁糊口限六日全愈多服此丸血氣充足有藏身壯力健實效上等妙藥每樽一元

重痛膿爛　口症立愈　**花柳掃毒粉**　此藥粉用止理藥料製化成粉專醫花柳重毒膿爛痛腫各症遂爛立刻生肌遂痛即止遂腫立消重症更易好神藥治疔苦菓魚口便毒堅毒爛痔症花柳蝕重各症限用一料包保全愈單內詳明用法不用食丸散自能毒去人天地不容此方專救花柳疫瘡重症每料價銀五員如若菓便毒見紅口將近等勿用樽等待五六日可用此粉此粉花柳症必合用用者注意藥到立刻見功全愈也

花柳外科　各症正氣　**萬應化毒膠**　本堂藥膠用龜鹿熬膠加入三十餘味各臣配合製煉成膠不寒涼不固堅男女小兒強弱可服藥性甘和扶元解毒專治花柳初傳輕重各症之〇酒濕熱毒胎毒疳瘡餘毒未清等症遂毒必解眞誠爲應化毒正氣良藥每料一員

藥到包愈　毒入筋骨　**花柳骨痛水**　此水扶元攘毒專治花柳遍年近日毒入筋骨痛十步難移遍身上中下手足各部位見痛或痠或口走上走落常時復發結毒口痛飯軟除毒未清蝕重毒可疑之〇等症藥到立刻見功限三日止痛五日全愈遂毒實解爲腎爲愈中外第一家神藥入口香甜並無傷身堅毒之弊限飲一樽包愈連服六日包保全愈價銀二元

宿娼却毒　諸般各症　**清毒不憂丸**　此丸專治花柳初染各症受〇及宿娼却毒早起連食一二服可保無傳毒之思統治血熱酒濕痕癢口痛各症大便結〇腸風下血痔漏小便見痛內疳胎毒疳瘡等症藥到清毒每樽兩服六毫

拔毒生肌　修整爛肉　**第一好藥膏**　此膏中外第一家妙藥專治瘡疥痔瘡拍疔魚口苦菓爛腳△肉痔漏瘡火疥瘡瘍瘡損傷爛△輕重外科大小各症即貼止痛拔毒生肌消口實效良藥居家有此膏常備可保無損爛之平安每兩價銀七毫沙紙開通用立刻見效代售五錢庄一兩庄二欵

北巖拔毒　消毒生肌　**立刻埋口散**　此散中西妙藥監製專治瘡疽疳瘡瘍拍疔魚口便毒爛腳△肉乳癰外科花柳各症拔〇去腐生肌埋口實驗良藥遂損〇必合拔〇埋口百發百中妙藥每樽五毫

洗浸良藥　遂毒立愈　**萬應洗毒塊**　此藥塊專洗浸外科各症花柳各〇遂痛口爛△痕癢輕重新舊各〇見痛口浸到愈遂損傷爛△痕癢洗到愈藥到消口散〇行血止痕癢消各〇洗浸之妙藥每塊二毫　以上口代膳　〇代毒　△代爛

實驗多年　藥到癬愈　**包好癬藥散**　不論遠年近日牛皮癬對門陰凹乾濕癬瘡發癢毒各種癬症藥到包愈天下馳名癬藥每樽二毫

口爛痕癢　各症聖藥　**外科除毒水**　中西藥料化製專治花柳外科各毒即搽遂毒立解不論瘡科無名腫毒瘡胎毒拍疔苦菓疳瘡諸般腫痛爛痕癢各症藥到立愈每樽二毫

立愈花柳三角虱藥　此虱由花柳而毒發生虱形甚細身在陰毛發藏宿極甚痕癢四天生蛋六日出世越久越多越復生本堂此藥立刻掃除虱患每料四毫

總代理石叻會豐商店

分售處　潤水陳地安街二百公司　吧城小南門口三昌公司　檳城新街中法藥房　北羅北亂街會豐商店　吉隆坡桑山溫同濟　巡羅三聘街廣荊商店

中華民國二年　月十四日

會豐商店總代理

助報附張

每日隨報附送

星房虛昴停刊

要件

昌黎日兵停殺路警調查詳記（續）

附王知事上交通內務兩部之呈文　竊民國二年九月十一號夜十點鐘知事在署辦公忽聞南關有鎗砲聲驟排當即帶同警務長唐維謙區官楊石磐保衛隊兵弁商埠步出城前出城外即遇鐵路巡長劉玉興竄來作告據稱今夜九點半鐘巡督楊桐秋值崗止值日本兵在竇果人鋪內搶奪鮮果竇鮮果人往婴奪回楊桐秋恐日兵變怒竇鮮果人被其毆打即令竇鮮果人不必奪回日兵疑桐秋回護竇鮮果人即用槍把將楊桐秋毆打一下從旁又有一日兵將楊桐秋撳打毆打楊桐秋吹笛求救巡長劉長惠同玉興劉鎮文由局奔往楊桐秋已由南站奔跑回一同進局不一時日兵隊官佐野哲太郎帶領全隊將路局圍住該隊官進局用戰刀刺巡長並該日兵等連開排鎗放傷巡長巡警多名局內已被蹂躪聞該隊官電調混躲山海關日兵前來幫助請速往和解等語知事即步急行至路局門首日兵來未始准知事赴局然該軍隊仍用鎗迫跪院見巡警王學儒受鎗傷甚重問之已不能言語即派人延醫救治局東間和來棧助院中又見一巡警劉金鐸槍傷身死勘畢後詢諸街坊鄰人據稱該日兵排隊開槍圍攻路局嫌巡警情形及起釁根由與巡長劉玉興報告相同知事走回向該日兵隊官要求將軍隊撤回不允知事再三懇説該兵官始悻悻帶隊而回是時已一點鐘突知事即進城將大概情形電呈都督民政長十二號上午八點路局報告受傷之巡警二名七點鐘前後傷重身死知事聞信出城往驗未至路局傾日本兵官率人將知事迎至該兵隊駐在所內坐內外兵隊密佈該兵官等即出一稿俱係迴護掩飾彼直我曲之詞威逼知事簽名蓋印知事不允該兵官開鎗威逼知事起座欲回該兵官等擾住知事脅將又一兵官向知事鎗逼不令出營種種强暴挾制情形不堪言狀鎗逼至四小時之久該兵官等無可如何遂於該單上批明了俱係日本軍隊之詞另外概不知情字樣仍逼知事簽字蓋章知事當該批詞既有以上俱係日本軍隊之詞字樣此種一方之詞於將來交涉上諒無妨礙若再抵抗該兵隊必用野蠻對待知事一人身任地方死不足惜恐牽亂地面秩序甚起大宗交涉不得已製來回署作包時之詞至下午二旬鐘該兵官二名帶同步兵一排押偕知事進城入署該軍隊槍過署者蓋章知事即將以上情形電呈都督民政長各核十三號早四點鐘出城赴車站路局至五點半鐘會同北京路局總巡官丁君儀京奉鐵路第一段總巡官譚君定議由海關路局長李君兆年憲兵管第一連長頭君斌鐵路局英國醫士苟密司福錄官昌黎站長辦君大佐驗明各屍傷委係被日本兵用鎗放傷身死填格餘供附卷驗畢回署現在車站巡警照常出站地方平靜此昌黎車站日兵鎗斃路局巡警後經知事排解勸慰維持現狀之實在情形也除已呈都督民政長外交部查核辦理合呈明大部俯賜鑒核交涉以重人命而張國權實爲公便再查各國法律凡官廳所立之字據均作爲無效此次知事與警務長保衛隊長等受日本軍官威逼而簽之字據當然作爲無效合再呈明云云　完

醫話

保護身體呼吸器眼耳之要務

德國柏林教育會公布五則有益衛生不少故譯之以供世人之參攷焉

第一　身體之保護

一　新鮮之空氣與日光爲維持健康所不可缺之要素故此二者宜盡力導入于居室及寢室內

二　身體日日以冷水洗滌之其大摩擦濕潤冷却之皮膚或用晒浴法使身體日益聚固若不能行此法則經八日至十四日行微溫浴一次清潔身體

三　當溫暖之季節須於戶外日光普照之所行水浴入浴之時間至長在十分鐘以內入浴後以手巾摩擦皮膚衣衣後散步而取體溫日光輝耀而風靜之日則入浴後可裸體而晒於日光中

四　清晨離床之後清拭口齒食後亦須行之

五　宜於戶外行遊戲跳步跳躍體操游泳冰滑園藝等之活潑運動

六　衣服不可過溫頸部須覆輕便之物頸部不可用襟卷等胸及身體中一二之部位不可過狹

七　鞋底宜適合足之形狀就上華而論足之內側須較外側稍高鞋底之前部宜幅廣而底

八　衣服及靴鞋沾濕之際宜速易以乾燥者

九　飲食務適當不可貪不良之不消化性食物及紙料而便之食物一日三次最爲佳良過冷（如冰之冷）過熱（較血溫爲高之物均不可食有刺戟性之品（咖啡茶矣酸之藥味豐煙草酒精含有飲料等　及生肉亦不可食

十　食後偶罹疾病之後不可過勞精神早寢早起就床時宜注意身體之疲勞不然則精神興奮有妨安眠

第二　呼吸器之保護

一　呼吸之時宜閉口

二　含塵埃及不良臭氣之空氣不可吸入不論室內及戶外不可立於塵埃旋騰之中

三　室內之物及手巾不可有塵埃

四　休息時間之內出戶庭而爲相當之運動

五　夏季作事須開放窗戶天氣佳良之候室內之空氣宜屢屢行換氣法身體炎熱之時不可吸入冷氣寢室內窗戶之開閉隨季節而增減冬季設適度之暖爐由內外氣溫之差而行換氣法

六　朝夕含漱食後用清潔之水洗滌口內

七　作業之際胸及下腹不可狹窄

八　閒暇之候於新鮮空氣中爲活潑之運動使胸廓及下腹之筋肉隨身體之作用（速步跳躍遊戲體操遊泳水滑冷園藝等）而强壯

未完

其子患瘧垂危

南昌府自治會著名議員自述如何用韋廉士大醫生紅色補丸救其小孩之命

本藥局今後感恩之父母所來保証書皆証明韋廉士大醫生紅色補丸於凡患病沉重命在旦夕之小孩服各種丹藥全無所濟者一服是丸莫不立獲全愈强健復原者也茲又據江西南昌府自治會著名議員張吉明君來函云

小兒俊生現年五歲去年曾患瘧疾勢頗沉重食物嘔吐雖乳亦不能消留形消骨立日瘠內陷面無生氣有時昏迷不省人事即父母亦不相識僕見其病狀如是之重憂急萬分延醫服藥毫不見效無可奈何乃至本城華英大藥房詢問有何丸藥可治此疾幸承該藥房經理語我云韋廉士大醫生紅色補丸曾治愈無數小孩之奇症重疾僕即購一瓶研末調茶與小兒服之未幾日有起色瘧疾遂消寒熱不發食不嘔吐夜能安睡身體日漸復原今則較未病前更形强壯此實韋廉士大醫生紅色補丸起死回生之大功也僕年過僅有一子何能緘默不頌揚此奇異之醫治乎

凡患瘧疾熱病　肚痛腹漏　血薄氣衰　腦筋衰殘　陽萎不舉　風濕骨痛　胃不消化　以及婦科諸症者再無能藥得如此之神奇有如歸功於韋廉士大醫生紅色補丸之多者也是丸天下各處商店凡經售西藥者均有出售或直向星架坡花園角文成實得力門牌六號即吉寧實得力士庫街頭韋廉士醫生總藥局函購亦可每一瓶一元二角半每六瓶七大元郵費在內

閱報諸君不費分文可得贈品

本局新編精美小書一卷名曰中華樂日閱之最有裨益內載中華近年最要之歷史並附一千九百十三年之月份牌諸君可向星架坡花園角文成實得力門牌六號吉寧實得力士庫街頭韋廉士醫生總藥局函索必當寄贈不取分文即請今日來函勿失此機

文興金舖新張廣告

（注意）

奢華日盛人尚新奇故積往則金飾輝煌照來則石珠奪目璀璨耀美異常突然求其製造精巧趨時超俗尚歸家家此非購買者不辨妍媸營斯業者不思改革耳本主人有鑒乎此特在牛車水大馬路創設打金舖一所號曰文興專做中西男女金寶裝飾用品求精求益趣巧趨時所以最能供士女之雅意者其特色有五揀選十足上赤金葉精造各款首飾其金色燦爛無匹特色一聘南洋老手名師悉心研究別出心裁如雕琢花卉奇妙如生鑲嵌珠石趨時悅目特色二製就各式用品陳列整齊十色五光無欵不有以便趨來特色三定造各貨快捷非常嚴限依期時日皆可依期無不如意特色四沽出之金飾照時價十足收回務使購者無分毫之損失特色五至於鑽售珍珠玉器鑽石猶其餘事總之有金皆葉無工不具誠星洲最特色之打金店也藉此新張伊始務來大廣招徠物美價廉莫失良好機會此佈

中華民國弍年拾月十四號

在叻牛車水大馬路本主人披露
門牌一百六十七號

（注意）

SUNLIGHT SOAP.

凡破惜衣物即係慳錢嘅　如用山味番梘即係文就係慳省錢財因山味番梘能免衣服若用別項下等番梘雖可慳小小之錢其實衣服之蝕更多如用此山味番梘則定能可免多留衣服之費山味番梘嘅效保潔無論何等幼細衣服亦無毀爛之處

西一千九百一十三年四月二號

英國山味厘兄弟有限公司謹啟

招人拆運購買舊船廣告

○啓者本公司有輪船一艘名加昌投利現在意欲招人拆卸復運購買其車以及機器幷銅鐵及抽水機爐錢鍊等項　諸君合意請到本公司面商此佈

西一千九百一十三年正月廿九號

麥加里士打公司謹啟

本輪船行啟告曰
啓者萬來盛輪及嗎
也輪船 常川往來
本坡 文島 巨港
諸君有欲寄貨搭
附船單者請到本代
理人福盛公司相商
可也此佈
英一千九百十一年
三月十一號
代理人羅缽申街門
牌廿八號福盛公司謹啟

司各脫乳白鱉魚肝油
英京補力新食品自
一千八百七十四年迄今
二十八年來治愈各
國人之病不可計數

司各脫乳白鱉魚肝油

能治咳嗽
能治傷風
能治氣管病
能治喉痛
能治各種肺病
寄一郵票至上海四川路五十二號茂生洋行即可得一小本書
[illegible]

司各脫乳白鱉魚肝油
各藥房俱有寄售
是能助人飲食消化瘦者增長強固之肌肉胃呆者使之活弱者使之強於是遂至不染病
常服司各脫始能健壯

（六）

諸君欲得以上魚油之小冊請即往新嘉坡甌甌有限公司領取

容新影相
本號主人於映相之道研究多年深得
秘與新法精工故大舉凡山水樓閣屋
宇俱能縮影傳神現由歐洲辦到各款
配景圖畫各種顏色點綴具古今男女衣
服冠履等全擺設貫樸精致極臻美妙
諸君賜顧不勝歡迎
本館設在二馬路門牌七
十二號皆接春戲園對面
中華民國二年五月十二日
容新影相館主啟

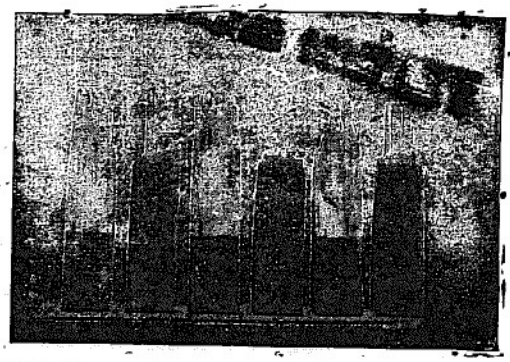
British India Steam
Navigation Co. Ltd
APCAR LINE.

英國印度輪船有限公司告白
啟者本公司之輪船即鴨家全隊輪船常川由架
古打開赴日本經過檳城新嘉坡香港上海等埠茲
將各輪船名字及其墩數列下 日本六千三百一十
三墩 尾吉華勝五千[illegible]墩 鴨家二千七百墩
[illegible]七十八墩 [illegible]勝六千六百七十九墩
[illegible]
[illegible]
[illegible]
各輪船定期[illegible]
[illegible]
[illegible]請到本行詢問便悉此知
英一千九百一十二年六月廿九號
代理人裘利洋行謹啟

專價販售人耶蠟華及子有限公司謹啟
啟者特字通知本公司乃是代理輪船 保險 煤炭 各項生理
帝路生理等茲將代理之各輪船開列
及參覲輪船有限公司乃英國及滿洲鐵路之輪船每月開行一次
來國 中國 滿洲 日本 小呂宋 寶得力
多柔基甲佳佤乃是車連打輪船公司常用 香港 中國 日
本 檳香山 甲佛[illegible]十篇 又往[illegible]南往南美洲南大
威士丹太平洋鐵路并與衣與凡鎮衣鐵路聯合
又本公司可由本坡發售過遊天下各國之船單此單經過 中國
日本 美國前往歐洲回來之時經過蘇彝士河 本公司常
有新金山及印度之煤炭發售此佈
英一千九百十二年八月七號
參加里士打公司謹啟

極品鮮牛乳發售廣告

寫車標生牛乳國家醫院已用之數年 因為管理人員經已
驗明此標乃是上等純淨可信 伏望諸君雖然價廉勿購
下等之物 諸君尚未試用此標牛乳時 以為亦與他標無
異倘曾經一飲便知此標牛乳質居 他標之上矣諸君試用
不掺糖質而正式調潤之牛乳及生牛乳此標牛乳在實域
山尾留嗎直里公司發沽吉隆坡狄保公司麻六甲半心亭
威有限公司發售此佈
大英一千九百一十二年三月十四號

THE BORNEO COMPANY.
啟者特字通知 諸君勿使君等之屋宇被白蟻所蝕及
其自腐則須用柔尼來遜 Jodolite 此物可以保守木料
并諸君已有樹乳園者當將樹乳割後隨用此柔尼來
遜而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他蟲之敗
壞樹乳樹之皮若能用此柔尼來遜塗之可以速于再發

而 諸君採購柔尼來遜必須認明勿誤購假物此物可
赴新嘉坡多及柔亞美公司慕娛公司 吉隆坡晉施夏
巴 麻六甲勃高打士公司便能採購此佈
西一千九百一十二年正月二十號
慕娛公司謹啟

電車有限公司告白
啟者本公司特字通知 諸君知悉經將早晚電車來
往各段道路之時刻列下
第一段由丁律起至石叻門止 頭帮車每晨六點半
由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾帮車每夜
十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門
開行 以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十
一點半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹勿
里芝律及勿勝士嗎沙律
第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭帮車每晨六點
四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛
開行 尾帮車每夜十點四十四分由牙籠開行 十
點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘
有車一輛來往 每夜十一點一十六分鐘尾帮之車
由牙籠開往電車公司經過勝灣亞賓得力及實籠岡
律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣亞賓
得力下車另搭他車便得而勝灣亞賓得力之電車每
夜十一點半鐘開行
第三段由丹戎巴葛起至勝灣亞賓得力止 頭帮車
每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行 六點鐘由勝灣亞
賓得力開行 尾帮車每夜十一點五十六分由丹戎
巴葛開行 十一點三十份由勝灣亞賓得力開行
以上之路每三份鐘有車一輛來往 每夜十二點鐘
尾帮之車由丹戎巴葛開往電車公司經過惹勿里芝
律及勿勝士嗎沙律
第四段由禧佛酒館起至巴耶里峇止 頭帮車每晨
七點鐘由禧佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里
峇開行 尾帮車每夜十點二十八分由禧佛酒館開
行 十一點零四份由巴耶里峇開行 以上之路每
八份鐘有車一輛來往直至夜九點零四份為止已過
此時則每十五份鐘有車一乘來往而每六日及禮拜
日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一點零
四仔止 此夜車由禧佛酒館開赴勝灣亞賓得力乃
十點四十四份 十一點 十一點一十六份 十一
點二十四分 尾幫車每夜十一點二十四分由勝灣
亞賓得力開往電車公司 諸君請買車票纔能用在
該路特此佈 聞
英一千九百一十二年六月廿九號
電車有限公司謹啟

要聞一

憲法規定國教問題之否認　▲二十七號上午十一點鐘開會委員長湯漪主席委員出席者四十四人主席報告參議院來函係本會委員許君世英辭職另補楊度君到會又報告衆院哈爾來電係蒙古省議員加入選舉總統以內事遂宣布今日第一議題爲憲法內有無規定地方制度之必要張耀曾云主張詳細研究暫爲緩議遂將宣布第二議題憲法內應否定孔教爲國教陳銘鑑係提議人首先發言大概謂孔教爲文明進步之國教並非野蠻時代之迷信宗教者可比應定孔教爲國教何君雯反對有四理由一中國非宗教國　二　孔子非宗教家　三　信教自由憲法之通例如定孔教爲教與憲法抵觸　四　五族共和孔教以外仍有喇嘛教回教等種種如定孔教爲國教易啟蒙藏二心汪榮寶發言之旨略曾孔子二千餘年以來與中國之關係以爲中國之倫理道德即基於孔子之六經孔子大同小康等學說即盧梭之民約論亦有未曾發明者倫護君主專制一語實係誤人之說況孔教並無仇視他教等事對於喇嘛回佛道教等之存在並無妨碍參於蒙藏向背全視政治之能力若何於定孔教爲國教無關云云至此時已十一點仍有多數報號發言遂宣告休息至一點時繼續開會湯委員長因事請假理事請張耀曾主席因法定人數不足乃宣告散會

大學停辦之近聞　▲北京大學自有停辦消息議論紛紜莫衷一是事關教育前途特彙記其詳情如下

▲停辦之原因　停辦之原因外間傳說不一有謂因程度太低者有謂因學風太壞者有謂因用欵太多者其甚者乃至謂與前次大學預科風潮有密切關係汪育長之主張停辦係以數術預科學生面予而蔡前校長詐據切確調查停辦之說傳聞已久其法蓋師之日本日當改革之初財政困難亦曾停辦大學數年我國近時財政與日改革之初相似減政主義一倡教育部以趨勢所在遂爾提倡停辦外間亦以大學腐敗之名久騰輿論多表贊成至各國務員以表示減政精神不惜作一鷄鳴火文章以警動耳目故此說得通過於國務會議而停辦之原因遂以複雜不一

▲停辦說傳出後之輿論　贊成停辦之說大行一般人士遂謂減政有程度減政而無程度則近於摧殘近時反對停辦者大半力持此說且指教育部爲摧殘教育機關教育部日前又發一種新部令凡各省私立學校之有借用官家房產者悉令退還限日施行一時各省私立學校恐起反抗連類影響以及大學停辦問題故近日贊成教育部主張者半反對其主張者亦半而該部亦格於輿論之所在大學停辦之部令始終未敢發表

▲大學職員之態度　大學職員以大學停辦當然解散頗起恐慌且反抗停辦亦有一部分理由之可持因於日來到處遊說遊說輿論反對教育部校長何燏時反對尤爲激烈聞日前已上呈大總統及教育部列陳大學不能停辦之理由並以辭職相挾云

▲議員之質問　教育部雖擬停辦大學其停辦方法以及停辦後善後方法多未宣布發外間亦猶不一日來國會議員多有擬提出質問書質問該部者昨參議院議員童杭時已提質問書略謂昨閱和載國務會議以有停辦北京大學之議蓋以國家財政困難或因該大學內部紊亂紛爲淘汰之計然財政困難惟有節省冗費大學則全國教育之樞紐爲無可停之理況值此新生已招舊生已到教員已聘於勢尤難中止此校各省中學畢業有志升入大學者將何從棄學而教育部提倡教育之興意果安在希即明白答覆以釋羣疑

偵悉何海鳴羽黨之匿跡　▲鄭領守便據暗探報告謂肖何海鳴自由黨員嬴頭之後查無蹤跡惟何所設司令部內之總監察長趙鑾及學代爲人私購軍械之李文輝現均匿居新閘新馬路餘慶里第四弄某號門牌每於深夜出入查該處係是租界未便往拏請即轉致捕房查緝等語現鄭君已函致張交涉使轉請公共堂知照捕房緝拏查究

啟者輕廉司特字通知因爲一千九百一十年第十五號佛槃實得力巢司鑾令拍賣已故陳君金鑾之貨產乘特命莊嚴利公司在其禮佛勃黎士門牌三號拍賣館內定于一千九百一十三年忽民末月三號五號十二號十九號廿四號廿六號及利心末月一號三號八號十號每日下午二點十五分鐘拍賣下列之產業

忽民末月三號拜一　禱勿基門牌二十八號　沙九勝律門牌五十二號零八　尼律門牌五十六零四號　麥堅衣律門牌十一十二十八十九號　正石實得力門牌四十二四十三號　衣華敦律門牌十號十一號　勃進智實得力門牌十三十四十五號　勿基門牌一百號一百零一一百零二一百零三一百零四一百零五號　吉連丹律門牌十一十二十三十四號　爪亞律門牌一百二十四號　奕芝律二百零四號

五號拜三　蘇花耶律門牌一十八二十　衣里士嗎山門牌三號四號八號　衣吝律門牌一號　丹戎加東門牌十四號及建屋之地二十　二段由向千非孚嬰廳德律　漳宜律距坡五英里二五有一轉爲大三十六希葛餘又有地三區坐落同上大八希葛十希葛三十三希葛

十二號拜三　吉寧實得力門牌五十四號　昆實得力門牌一百六十五號　羅鑾吉隔衣門牌一百六十四號零三　又空地一區坐落實珀佛律及希實得力之角頭　空地一區坐落冷珀律越屋之地一區坐落蘇嗎失律　厦門街門牌一百一十六　壬敏巷門牌十號　直落亞逸實得力一百十七　福干余律廿二廿三廿四　忽千余律五號六號　沙拏岳實得力三號　廿公眾角空地一區

十九號拜三　禧佛勃黎十三十一　忽勿里芝律一百零七　哥羅圍實得力廿四廿五廿六廿七廿八廿九三十　希實得力六十六拾一六拾二六拾三六拾四六拾五六拾六六拾七六拾八六拾九七拾　紐勿里芝律一二三四　勿基九拾四九拾五九拾六九拾七九拾八

廿四號拜一　紐勿里芝律由二百零六號起至二百廿二止　由紐勿里芝律直往之某巷內由二百一拾一零一號起至二百一拾三零二拾號止　嗎倫嗎勝實得力由三號起至拾一號止

廿六號拜三　羅耶直落由二十一號起至二十六號止　由合洛律及奧珀律直往之處有建屋之地三十二區　奧珀律門牌一十五號之屋在內

心末月一號拜一　實佩岡律建屋之地六區　排耶里吝律建屋之地四拾三區

三號拜三　排耶里吝律建屋之地四拾四區

八號拜一　牙佩律乘逸建屋之地四拾六區

十號拜三　牙佩律乘逸建屋之地二十八區面向羅耶二十七號又乘逸建屋之地二十七區面向羅耶二十五號

又再通知　諸君欲知以上產業章程圖式租稅等事者由屋多米月二十號可到本坡與者黎巷門牌十七號嗎甸目及左八大律師寫字樓或到禮佛勃里士門牌三號莊嚴利拍賣館內查閱便悉此佈

一千九百十三年十月四號　輕廉司威裁信立謹啟

代理烟火廣告　○啟者特字通知　在巴城之麥爵芝底枝士此人乃是在巴第一著名及最有成績之祖傳製造烟火大技師經已經營此業四十餘年現已公舉荷國律師經陳公之代理誠晢烟火爲此通知本坡及他埠商家傳悉經陳可以供應此種烟火茲將烟火可以造成各形像列下　人像　王像　親王像　酋長鑄像　相貌及著名人等　各國之旗　禽獸　戰艦等又再通知大有關係之旨義士君之父已得天下各大國獎以寶星因其壽舊此業之故而義士君輕已承受經營此業今歷多年如有購辦小宗烟花者可在二三禮拜交出大宗則二三閱月　諸君有欲知其價值各情者可到本坡海關對面本狀師寫字樓查詢便悉

英一千九百一十三年正月十七號

實得力巫來由土股及東方學堂代理人儀蝶謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

老舖在香港中環街口

禀准商標用老婢圖爲記

天喜堂商標

老婢調經丸

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

爾洋各埠光顧郵費照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛　一治似孕非孕企頭暗痛
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或紫或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早　一治經期前後肚痛痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血漏不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未清
一治擁年閉近月閉經　一治白帶赤帶白濁

此丸專治婦科等症如孕婦寡婦室女閨女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中每匁經驗誠爲種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理者列
京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
上海大馬路老怡生　厦門鎮邦街太乙號
坡州窈相壇益盛號　石叻馬交街周昌記
大吡叻壩羅南和泰　檳城大門樓萬生號
吉隆五枝燈恒泰棧　澳門木橋街如意樓
佛山番禺里共芳齋　省城醫司前寶成昌
省城城隍廟前日升樓

禀准商標別人不得冒效翻建林懸存案

此丸石叻寄在馬交街周昌記門牌九號

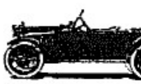
發售此丸石叻並無分枝別號代沽

壬子二月十九日　・本堂主人謹啟

STRAITS MOTOR GARAGE.

Telegraphic Address:
"Abrams," Singapore.

Singapore.



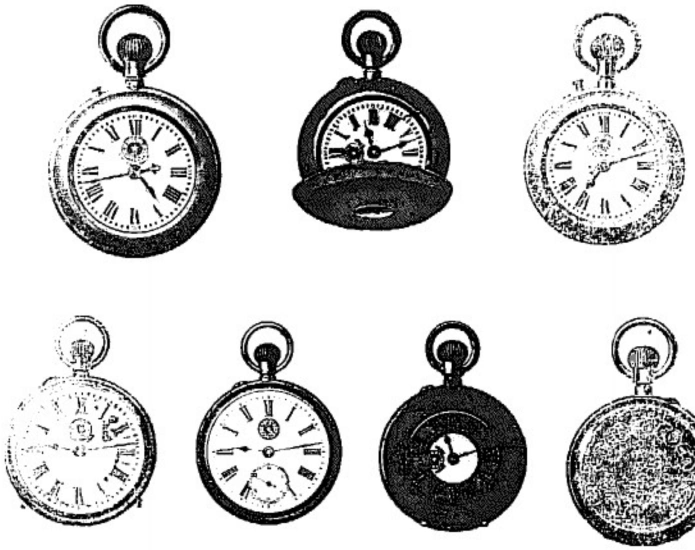
啟者本公司名曰實得力摩多廠設本在坡本公司電話號碼勿爾咂架坡本公司出沽下列各標之摩多車　未克標摩多車現在本公司內此車每乘可保用至十二閱月電燈　自動機　汽筩四具　車蓬　玻璃鏡　全副在內價銀三千七百五十元本公司出沽同此類之摩多車全副然不能自動價銀三千五百元又出沽夏摩巴標摩多車此車在市上所沽英國摩多車其價最廉及十分堅固現在本公司有此車出賣可載兩人及四人供座　諸君合意此欵摩多車早臨探購勿失機會本公司在白嶺及碩莪巷之代理人摩咽寫字樓設在吉隆坡及吉隆在孚吉里士笑閭之代理人羲嗎孚基里滿寫字樓設在實屬岡本公司儲于後月有尼東亞水雷式之遊歷摩多車及一噸半尼東亞運貨摩多車可以賽到及本公司貨倉常貯新式用過之寫呂箱標之摩多車及運貨摩多車在本公司保有英人及美人之工匠精于修理各式摩多車并有摩多車所用各物出沽此佈

英一千九百一十三年五月十四號

實得力摩多廠謹啟

羅士谷著名時表發售

特字通知諸君必佚常用羅士谷之時表因爲此表乃是上等之物此表可稱唯一環球五十年來第一著名之表准保五年無損論其價值款式及時刻之對准幷無能靳時表可以比較可保此表倘若不佳則願將原價送回又在于實得力及四州府販賣時表者



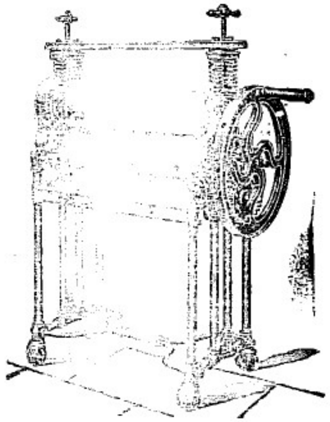
代理羅士谷[illegible]大字號啟

Agents.

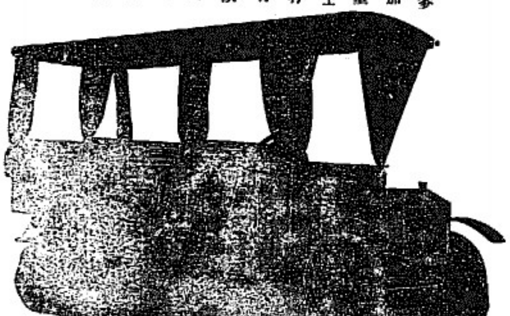
Weill & Zerner, High Street. E.
SINGAPORE.

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

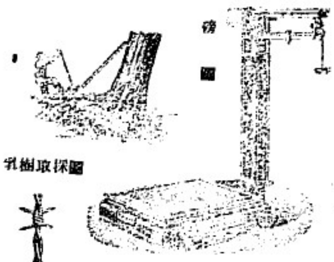


西一千九百十三年四月二號 麥加里士打有限公司謹啟



樹乳車圖

載客摩打車圖



採取樹乳圖

磅圖

鐵線圖

啟者本公司特字通佈諸君知悉本公司之寫字樓設在吉直里街律留沾樹乳園所用各項機器此等機器時常埧輸而各樹乳園均有向本公司採辦機器

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩莪单有用此車三輛 諸君欲知各機器之價值請到本公司內面詢便悉此佈

SHARPE, ROSS & CO, L
3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人要建造人屋來本公司貨看所估價摩各物料如英國屋瓦 地下用 各色鐵 鐵 鐵尾 鐵 油等項便是看其貨真此佈

新嘉坡尼亞汶冥拿實得力門牌三號

[illegible]羅有限公司謹啟

西一千九百十二年三月一號

啟者特字通知此木筒乃甚十分堅固又在市上取價極廉此木筒凡欲固家及工場時有採用更爲在本坡與國內均[illegible]此佈

啓者特字通知英國之英國灰乃包工人所用之第一佳品灰雖此灰之人乃是著名于此灰者此灰每桶重三百七十大磅此佈

要聞二

兩院各黨研究選舉總統法之思潮　▲總統選舉法自經憲法會員議定後送交各黨兩大協商略分第一第二第三問題其異同之點揭誌如左

▲第一日之協商　二十六日兩院會合會散會後各黨對於總統選舉法第三條第三項及第五條在進步黨休息室彼此協商進步黨對於第二條第三項原文則主張總統任期六年其連任不連任皆置不提至對於第五條大總統缺位或精神喪失不能執行職務時副總統代理之文主張改代理爲繼承仍按原定任期計算政友會公民黨對於第二條第三項之主張與進步黨同至對於第五條副總統問題尚無明瞭之表示國民黨主張大總統任期五年以一任期爲限不得連任至副總統問題主張原案政友會以大總統任期六年並不爲多且六年中稍遇艱難不能十分愉快主張任期以十年爲限至對於第五條與進步黨同超然社與共和黨此二團體當協商時到會甚晚故尚無所主張云

▲第二日之協商　二十七日各黨又假衆議院審查室協商選舉總統法案是日議題除昨日所議外又加入出席人數當選票數決票數之討論略分三大問題如左

第一問題爲出席人數當選票數決選票數問題進步黨主張三分之二出席四分之三爲當選票選則比較多數公民黨主張與進步同國民黨對於前二項主張與進步公民同對於第三項之決選票數則主張以得票過半數者爲當選政友會主張三分二爲出席人數至當選票數亦主張三分之二決選主張比較多數與進步公民同共和黨對於前二項主張與進步公民兩黨同至對於決選票數則取國民黨之主張以得票過半數者爲當選憲政公會因未開議員會無甚議可遇故不發一詞俟下次開會協商時決定報告

第二問題爲總統任期及連任問題進步黨仍主昨議公民黨主張與進步黨同但任期六年不能再連國民黨亦主張總統任期五年不得連任政友會主張七年不得連任最後承認五年連任一說共和黨主張任期四年或五年皆可得以連任政友會主張與進步公民同憲政公會之主張亦如昨議但不得連任

第三問題爲副總統代理與繼承問題進步黨仍主昨議反對代理之說共和黨主張與進步黨同國民黨人對於繼承之說但須同本黨商議再行決定公民黨與政友會皆主張原案代理之說但見多數主張繼承時亦允從黨議政公會之主張則改代理爲繼承與進步共和同

▲星期一再開協商會　此大協商對於第一第二第三問題雖各黨主張互有異同然以歸納法推闡之則進步公民政友會憲政公會似有同一之表示國民共和與兩黨間有與各黨相異之點然迫於大多數之主張似亦不甚堅持兩大協商以未得結果故定於二十八日下星期一再開協商會一大協時黨議已決少數服從多數不難得有結果云

▲各黨代表人名　連日協商各黨皆舉代表或一二人或數人赴會茲將各黨代表名單錄下進步黨湯化龍蒲殿俊郭同汪彭年國民黨谷鍾秀楊宇霆孫潤宇陳鴻鈞公民黨司徒穎東士鐸共和黨陳邦燮胡祖舜政友會賀昇平黃雲鵬王用賓憲政公會恩華

工部局告白　○啟者本局負管伍識叻局輭兩坡管轄界下今准照一千九百一十三年工部局所列第八條之一百三十七節章程施行欲在惹勿里芝律　皇朝實得力　嗎士吉實得力各家店戶之後設一小巷然特通知公衆坡督定于一千九百一十三年怒民末月三號上午十點鐘到議政局親臨有欲阻止建設此等小巷之本局人員口或何人前來陳訴理由有欲詳閱此等小巷之圖式者每日可赴本局機器師寫字樓觀看可也此佈

公歷一千九百十三年十月十四號

新嘉坡工部局代理人政几刺士本命謹啟

潘敬菴老翁壯陽種子丸

子天足事舉服丸

本菴自開創以來　不惜重貲　揀選地道上藥　專心致究精益求精　配製各項蠟丸　久已馳名中外　爲諸君所賞識　遐邇收效愈多　銷貨愈廣　統計中外各埠　僑胞採買　日加勝路　幾有應接不暇之勢　如老翁種子丸　調經烏雞丸　尤爲特色　膾炙人口　即如蔘茸衞生丸　蔘茸寧神丸　金鎖固本丸　爲男界寶藥　婦科白鳳丸　調經白帶丸　婦科三多丸　爲女界金丹　均輸海內諸同胞　所稱屢試屢驗　本菴志在推廣　售價務從廉　所望諸顧　諸君務購真藥　提防冒效爲盼

西人重補腦　中國重補腎　補腎者強種之實用　即廣嗣之根源　往見世人無子　每曰命裏生成　不知腎元虛弱　何能種子　種子之道　原賴調劑有術耳　本菴之創製老翁種子丸　專治男子先天不足　後天虧損　或年紀已衰　筋力就衰　腰頹腿軟　耳鳴心跳　頭眼昏花　全體困倦　夜多小便　寢不安眠　有此諸虛百損　不善培補腎元　妻妾雖多　終難受孕　老而無子　所由來也　患此症者　宜速服本菴之老翁種子丸　照單吞服　連服數瓶　精神自然完固　血氣頓外充盛　與乾之剛　配以坤順　種子之道　如操左券矣

潘敬菴經期肚痛烏雞丸

人經調經痛之妙中

男子首重養陽　女子宜先理血　此坤道有虧　正不可無術以治之也　本菴之創製調經烏雞丸　專治婦人　經前肚痛　經後肚痛　臨經肚痛　經期不準　或先或後　血色不勻　或紅或淡　或閉而不通　或流而不止　以致四肢困倦　精神少短　頭暈眼花　面黃骨瘦　心胸脹悶　潮熱汗流　咳嗽　傷胎　血山崩漏　各等危重之症　服之即見奇效　凡婦人未孕　服之可以調經種子　既服之　可以安胎寧神　臨盆服之　可以去舊生新　培元養血　如女子體質虛弱　常服此丸　奏效如神　每打拾元　每盒價銀壹元

分售處

●止鋪在廣東省城太平門內大中街開設

小坡大馬路醉瓊林酒樓　庇能新街中法大藥房

小坡大馬路保壽堂藥局　暹羅半猶生堂藥局

大坡大馬路曾豐商店　金寶正街吉生棧

暹羅半三聘街廣州商店　馬六甲吉寧街廣和生

巴城小南門中法藥房　吳蒼嶼大街天珍號

泗水陳地安街三昌公司　吉隆坡茨廠街泰興號

石叻吧虱街曾豐商店分局　小坡桂蘭街口發宜軒中西藥局

民國元年十月十四日

總發行石叻大馬路荳腐街口潘敬菴謹識

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

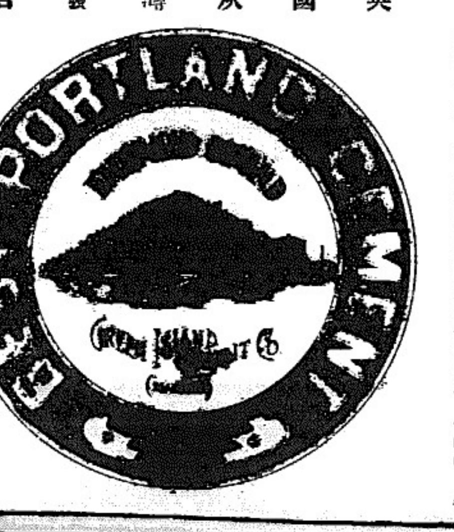
啟者特字通知香港架其紐弗陸靈公司即（香港製索公司）設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股一英寸至二英寸　船纜五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號署一面詢本代理人納洑醫士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百一十三年三月一號

代理人納洑醫士多巴尼啟

Green Islan Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售



啓者特字通知凡建埃上綠崗有限公司之紅毛泥英國氏每桶重實二百七十五磅每包實重二百五十磅又有發售各式英國氏所製之磚　光面磚　管式水渠磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號署一面詢本代理人納洑醫士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百一十三年三月一號

代理人納洑醫士多巴尼啟

請吸香烟

The "Three Castles" Cigarettes

W.D.& H.O. WILLS, BRISTOL & LONDON

Manufactured from the FINEST MATURED VIRGINIA LEAF, and therefore a delight to the heavy smoker without the slightest fear of any disagreeable after effects.

SAVE THE COUPONS. THEY ARE VALUABLE.

啟者特字通知本公司請啟甚多以手捲成之烟枝此烟枝係用上品華衣紙之烟葉所製是以此種烟枝所使人吸亦不愁發生何等病症伏望諸君吸過此烟之後必須收藏盒中之小紙因爲此紙大有用處諸君若欲得悉此烟之妙處則必購一盒吸之而此烟各處店號均有出沽特此佈聞

大英一千九百十二年十二月七號

驅敏申律英美烟枝公司謹啟

本坡廿一日各貨的確行情

貨名（自右至左）：錫　柔佛烏椒　什碎烏椒　寶勝越白椒　浮羅勝越白椒　山口洋　三發　勿里洞　文島　廖內　叻甘蜜　麻六甲　寶勝越　一號米碌　星一號　爪臺一號　●碩莪粉　叻一號　二號　下等半粉　寶勝越一號　二號　坤甸　麻芒　●納閩　●安汶坡丁香　●安汶坡荖花　少荖花　●荖漆只　每柴八十粒　每柴百一粒　在兜　●巴東廿文燭　●巨港廿文燭　●樹乳　軟士轆一號　又二號　又三號　又四號　軟挨第一　寶勝越日藤　坤甸日藤　巨港日藤　納閩日藤　●暹羅紫梗　●暹羅木竿皮二錠　●碩莪粒　麻六甲上中碩莪粉　麻六甲中碩莪粒　麻六甲上小碩莪粒　麻六甲小　上坊希　麻六甲坊希　吧城中碩莪粒　[illegible]碩莪粒　[illegible]希　[illegible]希　●[illegible]鴨肉　坤甸　加里　浮羅

行情：買出　無買出　出價　出價　無買出　又　無買出　無買出　又　無買出　買出　又　無買出　出價　又　又　買出　無買出　無買出　又　又　又　又　無買出　買出　又　出價　又　又　買出　又　無買出　出價　又　又　無買出　又　又　又　又　又　無買出　無買出　又　出價　無買出　買出　又　又　又　又　又　又　出價　又　買出　買出　買出　又

價目：九十二元七角半　十八元二角半　三十二元　七元一角七五　七元一角七五　十元零一二五　九元　十一元　三元三角　三元二角二五　三元二角　三十二元　八十五元　九十五元　二十三元　二十二元　六十五元　二十元　二十五元　二十五元　五元二角半　四元五角　五元五角　四元五角半　五元三角七五　四元九角　四元　九角　十八元　十七元　十二元一角　十二元二角　十二元七角　十二元六角

即日行情

米名	價目
大價每箱	
振成新花一號大白米	二百十六元
振成二號	二百零五元
萬成紅八卦白米	二百十元
廣合盛青龍白米	二百十元
錦德盛紅雙龍米	一百九十元
萬成昌青三星米	一百九十元
隆興利青雙喜米	一百八十五元
乾利青蛤白米	一百九十元
隆興利雙喜白米	一百八十元
常記號金瓜白米	一百八十元
萬成昌青印白米	一百六十九元
德利一號新門米	一百八十二元
萬豐大船一號	一百八十八元
怡昌南占白米	一百六十元
乾利號紅雞米	一百八十元
金利成烏斧米	一百四十九元
明德盛青竹米	一百七十元
仲光白米	一百五十元
南粒白米	一百六十元

貨名（自右至左）：牛郎老礁深水地　勸仔低深水地　己東　勿里洞　山口洋　仙那脂　浮羅株柔吾丹鳳尾鬚　吉閩丹　什碎　扮葛坡　●籐浮羅勝越　高抵巴加蘇丹　高抵巴加　武容　泗久荔堀高底粗籐　泗久荔堀巴西粗籐　巴西巴加　巨港白籐　巨港紅籐　勿郎眼　勿羅巴加　高抵耶合　關浙馬辰舞有　關浙馬辰三柏　甚寝敬猛牙　坤甸貫牙武老　寶勝越粗碼　●魚膘長　●魚膘圓　●龍葛土油　日籐

行情：買出　買出　無買出　又　買出　買出　無買出　又　又　無買出　買出　又　又　買出　買出　無買出　買出　買出　無買出　買出　又　無買出　買出　無買出　買出　無買出　無買出　又　又　又　無買出

價目：十三元二角　十三元二角　十二元八角　十三元二角　十二元二角半　十七元二角半　十六元七角半　六元七角半　七元　十三元七角半　六元八角半　十二元　十二元二角半　十一元五角　十二元二角半

貨名：傳桐土一箱　碌士一箱　瑪　什碎烏椒　寶勝越白椒　叻甘蜜　叻碩莪粉　納閩碩莪粉　廖佔

行情：買出　出價　出價　又　無買出　又　又　又

價目：千二百二十五元　一千一百五十元　九十二元三角七五　十八元　三十一元半　七元零五

癸丑年九月廿二日新嘉坡叻報館刊

癸丑年九月廿二日叻報館刊　匯票行情

匯兌	類別	價目
足金	每條	六十四元八角
金磅	每個	八元六角二占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪哇盾	一百元兌	一百四十盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	十四元一二五
	即日掛牌一百元值	十三元七五
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	十四元
	即日掛牌一百元值	十三元七五
匯安南	銀行現銀票一百元值	十三元六二五
	即日掛牌一百元值	十三元五角
匯暹羅	銀行現銀票一百元值	六十六元五五
	商人三十日期票	六十六元二五
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
匯四里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾半
	商人三十日期票	一百四十二盾半
匯三寶瓏	銀行現銀票一百元值	一百四十盾五
	商人三十日期票	一百四十二盾五
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾
	商人三十日期票	一百七十六盾
加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾一二五
	商人三十日期票	一百七十六盾一二五
匯上海	銀行現銀票一百元值	八十五兩二五
	即日掛牌一百元值	八十五兩

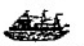
各埠輪船入口

船名		來由	到期	代理
瑞棋	輪船	由三巴瓏起程	約廿三日到	協榮茂
皇后馬得	輪船	由望加錫起程 往香港上海日本	約廿三日抵	巴智甲洋行
花旗	輪船	由香港啟程	約廿三日到	叻嗎也洋行
雙春	輪船	由仲光起程 往香港廈門汕頭	約廿三日到	仲和公司
赤緣	輪船	由丁加奴起程	約廿三日到	和益公司
孟河仁綠	輪船	由望加麗起程	約廿三日到	甚旦弼利士
堅打	輪船	由吉除起程	約廿三日到	寶得力洋行
寶珍力	輪船	由孟加錫起程	約廿三日到	協榮茂
萬和順	輪船	由三發起程	約廿三日到	同益公司
峇里勝	輪船	由加吉打起程 往香港日本	約廿四日到	義和洋行
輿國正旗	郵船	由荷士參起程 往香港上海日本	約廿四日到	纂質當
審恭	輪船	由英國起程 往日本	約廿四日到	棉必示洋行
萬好勅	輪船	由吉丹起程	約廿四日到	仙升公司
德國正旗	輪船	由高浪霧起程 往歐洲	約廿五日到	叻嗎也洋行
陸薯	輪船	由汕頭起程	約廿五日到	叻嗎也公司
為興源	輪船	由坤甸起程	約廿五日到	同益公司

輪船開行

往埠	船名	日期	時刻	代理
檳榔嶼	德國正船輪	廿三日	上午六點	德國公司
高浪務 新金山		七里士	印度	歐洲
浮羅直宜	豐登輪船	廿二日	上午九點	公和益司
浮羅直宜	呀崙怡船	廿二日	上午九點	豐貿哈
吉里汶	●美輪船	廿三日	上午九點	和發號
龜咯	福眼輪船	廿三日	上午九點	金福和
山口洋 三發	龜邁輪船	廿二日	上午十點	逸日弼利士
吉礁	英國國旗船	廿三日	午十一點	英國公司
檳榔嶼	高□森			又
吉礁 檳榔嶼	嘮嗎輪船	廿三日	下午三點	寶得洋行
麻六甲 吉隆	怡寶大白蠟輪船	廿三日	下午三點	寶得力洋行
文島 巨港	惹巴勝輪船	廿三日	下午三點	甚旦弼利士
麻六甲 麻坡	海南輪船	廿三日	下午二點	順局公司
峇株巴轄	發遠輪船	廿三日	下午一點	和益公司
馬辰 寶打迦	羅漢輪船 慕娘哥峇	廿四日	下午四點	甚旦弼利士
廖內 番丹	峇岸珍輪船 晨武號	廿四日	上午七點	甚旦弼利士
坤甸	坤豐輪船	廿四日	下午二點	同□
加勝巴 井里汶	仲盛 三寶瓏輪船	廿四日	下午四點	協榮茂
香港 廈門	雙春 汕頭輪船	廿四日	下午三點	仲和公司

N. Y. K.



日本郵船會社輪船有限公司開行廣告

啟者特字通知本公司通貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本前往架甸吉打埠寄泊香港新嘉坡檳城仲光雩埠當回輪時兼泊上海　峇峇定于西　月　號開赴檳城仲光架甸吉打　多沙峇峇定于西十月廿五號開赴檳城仲光架甸吉打　加拿牙夢峇峇定于西十一月八號開赴檳城仲光架甸吉打　基連峇峇定于西十一月廿二號開赴檳城仲光架甸吉打　峇峇定于西　月　號開赴香港上海日本　高浪夢峇峇定于西十月二十號開赴香港上海日本　錫蘭峇峇定于西十一月三號開赴香港上海日本　加打峇峇定于西十一月十七號開赴香港上海日本　多沙峇峇定于西十二月一號開赴日本香港上海日本　欲知一切詳情請到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十二年七月十一號

代理人巴智甲有限公司謹啟

請求垂鑒　○啟者前函本司[illegible]必將出入口各輪船行期[illegible]之公司[illegible]先期佈告[illegible]之舉速示周知[illegible]本館排字已完則不能照錄[illegible]

本館謹啟

明嗎也有限公司

BEHN, MEYER

& Co., Limited—Singapore,

Sole Agents for:

法國頂上蜂巢標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由法國訾辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美味無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者滋補佐餐中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出別家出售諸君光顧請細認蜂巢標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早玉移　香益尚祈惠臨購

一千九百零八年正月一號　明嗎也洋行謹啟

BECK'S KEY-BEER

is the

Favourite Drink

of all

CHINESE!

啟者茲本行由歐洲辦到上等麥酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧新爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鎖

鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅二百大元解官究訊定即能給發斷不食言此酒不能販往加拉巴三寶壟泗里末望加錫檳榔嶼日里等其餘他埠均能販運並此佈

三品酒發售

啟者本行訾辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式鈕嘜有年沽歎　諸君莫不稱其香美衆近有無恥之徒假冒本庄三品式欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡叻明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬僞冒務爲細認特此佈告

英一千九百十一年正月一號明嗎也洋行謹啟

"HOUSE OF LORDS" OLD SCOTCH WHISKY

AS SUPPLIED TO MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS

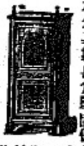
Genuine only with the signature! J.G. Gowie & Co.

J.G. GOWIE & CO., GLASGOW, SCOTLAND.

此標之酒乃是大英國士葛蘭省最上品及最著之威士基酒

著名鐵櫃發售

蓋思營生之道所最要者本惟數簿其次則雖禦內然須必有以書藏鈴無意外此鐵行鐵櫃所以公　諸翕之所共實也啟者本行所沽之則櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則遐名尤著至本行沽買此令鐵櫃巳有三十年之久其製甚公署圍保能遲火且其鑰匙甚妙斷非盜



賊零所能開計其櫃全身均用鐵製成並無鑲以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各門大小不一面價值則一百元至四百元凡用之者可保其不被焚燬即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃質爲叻坡諸華商所喜購而本行經年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄偶　諸君有惠顧者祈即玉臨選購爲盼

啟者本行向由英國訾辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顧爾士斗嘜字英之狗頭標爲賓酒　封叻趣沽此酒香美異常不惟飲之可口且能增養精神調和血氣常飲令人不生疾病識酒中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

西一千九百十三年正月一號　明嗎也洋行謹啟

F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

啟者特字通知由將德國之加呂士呂地方之醫烏呂皮宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪水

尼厰亞草香水乃是上品皮甚屬奇味之香水此香水在于各華人均稱爲上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味實屬上品奇香

以上各種香分發採大罇小罇多欵在于水客各店均有發售　一水辦幸勿誤購僞標爲要此佈

英一千九百十三年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

精製種植肥料出售廣告

啟者特字通知本公司出售種植之肥料此種肥料乃係特別新造以供東方各地之用其質極優因此可稱上品諸君有欲將各土攜來本公司之化學寫字樓化驗者不收費用此種肥料極合樹乳 椰 蓋丕 茶 米 甘蔗 蕉等之用此料裝於包內包外註有標頭名曰亞呂嗎孳貓士 尋咨 伏堂 諸君幸勿誤購他標為要特此佈聞

英一千九百一十三年八月十九號

東方專權代理人吞臨公司謹啟

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一總藥房亦無不樂為代售以企沉痾惟 賜顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印㊞記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷為不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食性熱之物更忌房事

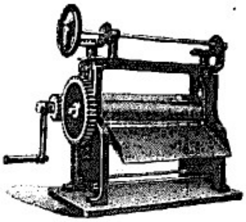
Sole Agent,
Cheong Chee Koon.
7-A Prince Street.

勒連街得力門牌七號A 全權經售人鍾志昆

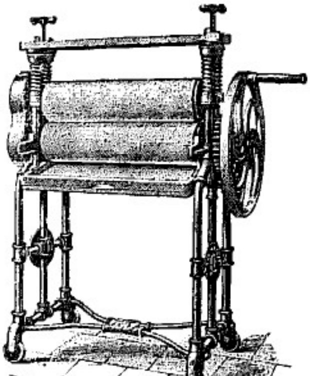
英一千九百一十三年四月八號

LITTLE'S LEAD.

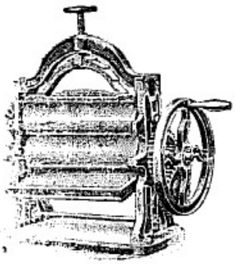
然里直公司格致十等製澄樹乳車發售



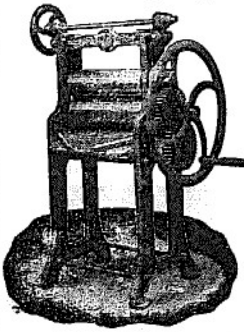
本公司碌式樹乳車二十英寸及三十二英寸中等每輛價銀一百元上等鋼枕一百三十元均實價



第十號本公司上等樹乳車用彈弓者二十四英寸及六英寸每輛價價七十元無彈弓者五十五元半上等有彈弓八十元上等彈弓及鋼枕一百一十五呎均實價



第一十四號木枕樹乳車十七英寸及四英寸每輛價值一十七元半上等二十元鐵枕四十五元

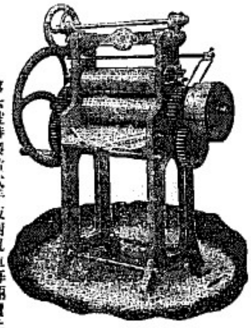


第七號手扳碌式樹乳車每輛實價二百五十元第六號鐵枕二百一十五元

特字通知若用本公司格致所製之樹乳車而造出之樹乳時常沽出之價值比之他人更貴因為本公司販運樹乳車入口發售已歷一十五年之久是以本公司深知何種為最良之車也

英一千九百一十三年五月二號

然里直公司謹啟



第六號特製碌式手扳樹乳車每輛價元二百七十五元鐵枕二百二十五實價

溫兄弟有限公司告白

WEARNE

Bros. Ltd.

Ohcrard Road,

SINGAPORE.

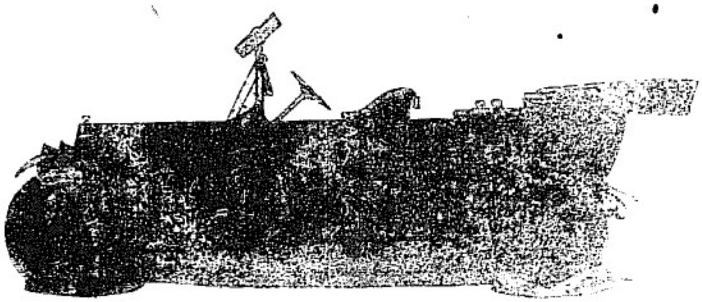
Hugh Low Street

IPOH

AND

40 Batu Road

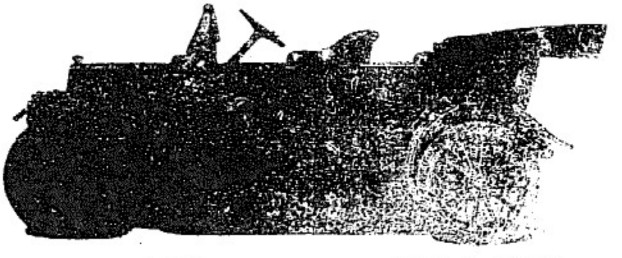
Kuala Lumpur.



Studebaker

35 H. P. $2900.

三十五匹馬力每輛價銀二千九百元



25 H. P. $1950.

二十五匹馬力價銀一千九百五十元

英一千九百一十三年五月廿一號

在新嘉坡烏節律溫兄弟公司謹啟

WEARNE

Bros. Ltd.

Orchard Road,

SINGAPORE.

Hugh Low Street

IPOH

AND

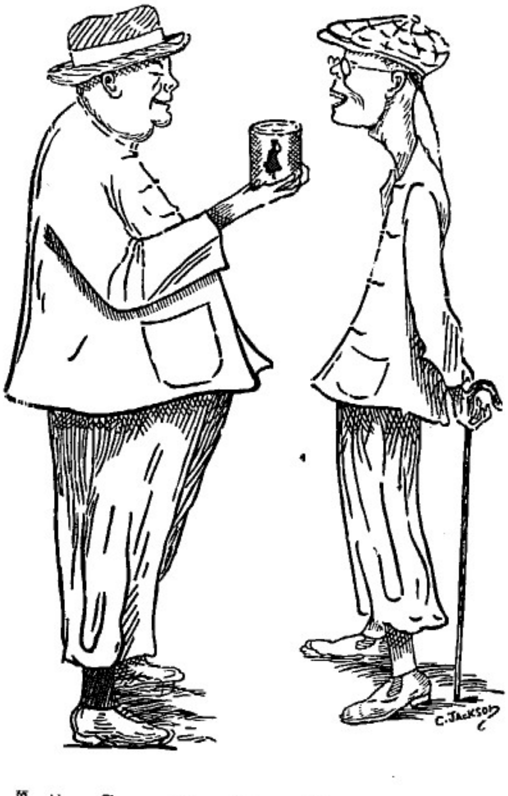
40 Bat uRoad

KualaL umpur.

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾
承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大



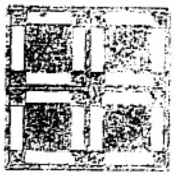
以上之圖乃是身體强壯之人向身體羸弱之人說明他得腦筋有力總令身體强壯悉羸因爲于母當于幼時常將濃稠之女人標牛乳供予參料而至今仍飲此標之牛乳當于出外遊歷時常慣女人標之他種牛乳名曰原質之女人標牛乳因爲十分若飲此標牛乳可免患病飲水與生痢此乃最好牛之乳及其坐及藥弁濃稠及甜味之牛乳而又不攙他料者倘若　諸君欲得强壯一如上圖所繪强壯之人而不作羸弱之人哩宜常飲女人標之牛乳此標牛乳天下商埠均有發售而且四州府及本坡國家均常取此標牛乳以供醫院等處之用

英一千九百一十年七月三十一號

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements,) Ltd.

龍標　十字標　魚標　冠葛標　日出標　燈標

啟者特字通知本公司所售第一號名上品土油燈油及第一號名敏甲油諸君有欲採購者請赴下列之店號均有寄沽
梧勿里芝律門牌二百四十六號振益號
美芝律門牌三百零三號怡興
沙九嶼律門牌二十三號振光
美芝律門牌三十號恒裕成
以上所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟



啟者特字通知茲有極精之鋼枋每一丁方英尺約價九占此種鋼枋現在已有人用而不用木枋因爲鋼枋價值較廉供用較久嵌合較易質地較潔而款式較美余東旋君丹多等上流之華人均已取用此物伏望　諸君可赴拿喴律本公司寫字樓觀看便是

英一千九百十二年十月十六號
新嘉坡渠乃仁振尼亞有限公司謹啟　實

金雞納樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售　○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞納樹產自德國尋如秘柏探之其藴兼能提神益氣富之藥徹而成昔年曾經星廷英國奧國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手摺共三百餘張純係稱贊此酒之功能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋濁如飯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病後人愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治陽痿雞舉之疾婦人飲之能温和子宮醫瘠肥體永無疾病相便本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請醫診視藥到回春貧者不邀索回藥資概免酬儀倘蒙惠顧新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

西一千九百十年十月廿九號
新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

N. D. L.

啟者本公司啟快捷之輪船每兩禮拜開行一次由勿廉關往啟麥亞泊離打甬　安色　抽坫敦　兒不勞打　兒起華　尼般　相連嗎西盧　尼般　卜力山打　勃府　蘇彝士河　歐甸　高浪嶼　檳榔嶼　新嘉坡　香港　青島　長崎　神戶　大坂等處而回并出船單前往新金山非洲及往紐約經過歐洲口岸久出船單前往歐洲經過印度或美國至于遊歷天下之船單價值極廉各船能到新嘉坡之日期列下　一千九百一十二年　噎玷末月廿八號尼芬牙輪船　屋多末月十二號車衣花尼力輪船　屋多末月廿六號約輪船　惹民末月九號勃運施士圖里士輪船　惹民末月廿三號發栗輪船　利心末月七號基里衣士輪船　利心末月廿一號勃運施士匪域輪船　一千九百一十三年　然花里月四號裝騷輪船　然花里月十八號勿廉圖輪船又將各輪船由新嘉坡回歐之日期列下　一千九百一十二年　噎玷末月廿三號勃運施士匪域輪船　屋多末月七號裝騷輪船　屋多末月廿一號武羅輪船　惹民末月四號尼芬牙輪船　惹民末月十八號車衣花尼力輪船　利心末月二號約輪船　利心末月十六號勃運施士圖里士輪船　利心末月三十號發栗輪船　一千九百一十三年　然花里月十三號基里衣士輪船　以上各船均已設立無線電音船由歐洲來者停泊青島不泊長崎遊客之艙位(乃傳單)值五金磅十金磅二十金磅者此在天下各國通用本公司可以收受此佈

英一千九百一十二年九月十九號
新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

啟者特字通知本公司之總寫字樓設在上海名曰保險永年人壽公司 一本公司共備資本五十萬兩 二已收資本五萬兩 三保險資本計至一千九百十二年嚦只月三十一號止共有七百九十八萬一千八百六十八兩零 角六占此乃堅固及仁愛之公司 本公司之利息比較他家保壽者[illegible]爲低減本公司所賠償之費可以即時[illegible]給免向總寫字樓商量遷延月本公司均有償還餘款本公司出有新法保險單本公司欲得可靠之經紀人及能給以優厚之傭利而旨在本公司買保之人若同中國本公司給以爲週傳受中國各處之代理給資介紹諸君 有欲作本公司之經紀人者請顧本坡理事人衣爾士甲君 麟瑞生君便悉此佈

英一千九百一十二年四月一號　永年人壽保險有限公司謹啟

The CHINA MUTUAL Life Insurance Co. Ltd.

Incorporated under Hongkong Ordinances.

永年人壽保險有限公司遵照香港律例注冊在於中國各處均設有代理人

STRAIIS GUA 10 COMPANY

實得力華總公司

售貨动肯廣告

時有十[illegible]四[illegible]十毛兇貨包保中有氣爲五十巴

仙此[illegible][illegible]可[illegible]四柑附及蘇門答臘樹乳

倘[illegible]購[illegible][illegible]二十元

平安年[illegible]月十九日

新嘉坡 柔佛代理人山尾[illegible]勿底里公司謹啟

廳六甲

Straits Steamship Coy, Limited.

實得力輪船有限公司船名日時開往各埠開列

(船名)	(日期)	(鐘點)	(開往)	
白蠟	拜一	四點	瑪珍威坡	直落安申
加甲	拜一	四點半	麻六甲	蘇坡
陸寶	拜二	四點	匿甲坡	威珍威坡
硝尾威	拜二	四點半	麻六甲	蘇坡
怡寶	拜三	四點	麻六甲	瑪珍威坡 直落安申
碩龍裝	拜四	四點	匿甲坡	瑪珍威坡
加甲	拜四	四點半	麻六甲	蘇坡
硝尾威	拜五	四點半	麻六甲	蘇坡
昭打	拜五	四點	瑪珍威坡	直落安申
海龍	拜六	十二點	嗎生	瓜勝彭亨 關丹
吉連	拜六	三點半	丁加勞	吉蘭丹
吉隆	拜六	四點	麻六甲	瑪珍威坡 檳城

每隔六日有船開行一大船名麻六甲由檳城前往通扣 每逢拜二拜五希美輪船由檳城前往直落安申 每逢拜三拜六希美輪船由直落安申前往檳城以上各船將近開行之半點鐘以前在碼頭設有小輪運客往搭其中祇有加甲號及硝尾威號兩輪船則需將近開行之十五分鐘以前已有小輪運客往搭 諸君欲悉詳情請詢本公司便悉此佈

英一千九百一十二年十二月二號　實得力輪船有限公司謹啟

The Siam Steamship Navigation Coy, Limited.

代理暹羅輪船有限公司輪船啟行

◉亞士廟◉	十月一號 到坡	四號 開行
◉嗎希恕	五號 到坡	八號 開行
◉柔牙勝	八號 到坡	十一號 開行
◉勃勝渣底勃	十二號 到坡	十五號 開行
◉毛里末◉	十五號 到坡	十八號 開行
源	十九號 到坡	廿二號 開行
◉亞士廟◉	廿二號 到坡	廿五號 開行
◉嗎希恕	廿六號 到坡	廿九號 開行
◉柔牙勝	廿九號 到坡	十一月一號 開行

亞士廟及毛里末兩輪船寄泊吉里底以上各船每期是日下午三點鐘開行其旁注有一◉者不泊吉里底 巴加 哥勒其旁注有兩◉者不泊 彭亨 嗎施勝 美姨 施美勒 岑左 高沙門 各船均設電燈及備有頭等客房 諸君有欲買船票由叻往網喀而寄泊下列之港口者來回船票限以十九日爲滿期凡該船到坡備有小輪迎接將近開行之半點鐘以前在于然申碼頭由本公司所設之小輪運載頭等搭客登船欲知一切細情請詢本公司便悉

寄泊各港口開列

彭亨 嗎施勝 施美勒 哥勒 丁加勞

美姨 岑左 吉蘭丹 萬卒勝 直孜嫩 八

打尾 萬碧 羅莪勝 六坤 鄢宣 高沙門

占木 網喀 吉里底 巴加等處此佈

銀行新張廣告

○啟者本華商銀行乃在星架坡英政府註冊共訂資本銀四百萬元實收足資本銀二百萬元正已於陽歷十二月二日開張設在吉寧街得力門牌第六十四號茲將本銀行公舉議理人員序列

正主席　李君浚源

副主席　林君秉祥

協董　陳君若錦　陳君齊賢　林醫生文慶　殷醫生雪村　黃君榮珍　邱君正典　楊君清海　張君顯青　陳君仙籍　石君清渠

公舉辦事人員列左

大總理　林君秉祥

總理　黃君榮珍

代理司理人黃君銀成

中華民國元年十一月廿八日　華商銀行有限公司謹啟

諸君若行路一日則腳腫甚痛及甚苦此等危險係因腳腫能致跛疾伏發 諸君詳閱下列醫施力閣君之言 予染腳腫症已歷兩年之久醫生及各項藥品治之不愈當時予已延早上醫生四位調治無効予用(Little's Oriental Balm)烈多敦奧速打嚦羹 不久便獲全愈 烈多敦奧速打嚦羹 乃是速愈之藥及治外症之第一良藥有如傷損 腳風等症 此藥每樽一盧單各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號　一三　四

○亞士比運發熱藥餅

此藥餅係德京味也名醫所製兩洋一帶稍流最廣各醫生多喜用之此餅治病[illegible]傷寒發熱頭痛及一切風濕等症以上各病一點鐘之內立奏奇功 諸君採買請認字號

▲每磚價銀五角

德京味也藥料公司特啟

星加坡　中興大藥房　德國神農　羅氏藥房　美濟藥房　發售

▲各藥房均有寄賣

英一千九百一十三年正月十六號

仁番底拿粉

啟者特字通知 仁番底拿粉(Infantina)此物一如可代母乳若服此粉能發生人身之血肉筋骨其質即時消化能供初生嬰兒之食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後服中不發醒味及不生風能治霍瘧之疾及食不消化之疾不必另服他藥而後食此粉十分利便其味又甚佳 諸君欲服此粉請觀此粉罐外所貼仿單及圖便悉此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啟

美奧施甸粉

啟者特字通知 美奧施甸粉(Biocitin)十分適口此物係用牛乳及雞卵所製服之甚易消化其法和以雞子黃十巴仙係照醫生夏嚦閩君及亞運非君之定制而成雞子黃乃係補益腦髓骨髓等最要之品及治勞傷之物是以美奧施甸粉乃係老人與童稚必需之物若食此粉可用 滾水 冷水 牛乳 茶 加兀 湯等和服大人每日三大羹匙 童稚用一茶匙 諸君欲悉詳情請閱樽外仿單及試服便知其功用此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啟

閩粵

孫道仁有獨先行　△孫都督自閩省獨立取銷後即往離閩之想昨因辭職卻則請假無非試卸仔肩也此次亂擬回湘桑梓務中央允准前日先令其二子及大姨太返湘係搭閩南輪船首途云

劉議爲禁烟局請命　△禁煙局爲督促全省禁煙機關現由財政部畢决裁撤并將津貼去後計費一律停支一般烟戶烟鬼以機關既撤遂再售再吸毫無忌憚已經劉議近已代爲電京請緩裁撤以免烟禁得以早日肅清未知結果如何續探再詳

客棧中破獲紙幣　△近有外省人某甲私帶假鈔幣一箱意將來滬城擬用流行于江東橋地方因日暮宿于客棧被駐紮該處附近之防營軍某排長窺破行藏將傳甲詢問甲疑非已敗露遂潛不敢見面某排長愈疑飭令該客棧主詳視甲之舉動以報乃逆候數日而甲竟踪跡渺然排長乃將客棧內甲之行李搜查則纍纍皆有之鈔四管贓物也尚有甲之挑夫一名在場乃將其挑夫並假幣解送都督帶轉送西路觀察使該縣訊究近來市面有假幣出現誤人不淺經此破獲或可少以示戒乎

廈門關發生鼠疫　△八月以來秋燥猖獗大芬生既點各街近日來一變而爲鼠疫寒熱交作無論男婦老少皆有傳染之者雖非致命之症然醫治不宜延久亦難殺菌矣聞八月曆餅風靡皆家人皆不免案喫月餅因而發生種種疾病亦指不勝屈云

官銀錢局擬改辦省銀行　△官銀錢局總辦李海雲請透按籌沈眾裝接辦以歷年積假現在從事勾稽計前虧累三百餘萬有奇所有接揭一項自反正至今統計虧去二百餘萬目前繼辦生銀發鈔毫無取償利以暫支目前沈總辦則極端主張改辦省銀行以維市面金融云

學生從逆案有轉圜之望　△前道前以陸軍速成學堂學生有甘心從逆者故擬查辦并不發文憑絕根株而弭隱患現有該堂學生彭能瑞以及對亂黨爲逆案罪乞恩取銷前案并令教務長發給文憑等情呈學都督昨奉批云呈悉查當日情形該學堂學生甘心從逆固有深明大義者亦不乏人所禀如果屬實自應准予所請已飭該堂教務長查明稟覆以憑核辦仰即遵照

中央頒到財政教育兩司委任狀　△中央政府前經任命嚴家熾爲本省財政司李翰芬爲本省教育司日昨行政公署經奉中央政府將該兩司委任狀頒發到署矣

電飭查督助逆潛逃之知事　△高明縣知事伍川坡助逆有據昨經都督查明撤任委員接署伍不待交代畏罪潛逃現以前經飭行卸任人員非清算交代不得擅離還署潛逃未免乾該知事即逆功令一面先行電飭新寧縣查明該員有無在籍傳案看管以聽官廳而重庫欵云

確認羅綏靖處之嚴申賭禁　△肇慶自倡獨立以後賭風盛行尤以四鄉爲最推原其故由於亂黨未平之際強悍者挺遺賭禁已弛之說貴感鄉愚嗜賭者從而和之遂至匪徒得以恃强開賭聚衆包規間有一二正紳倡言禁賭則視若仇讎聲稱尋殺昨經縣參事會呈准羅綏靖處梁道司令官李耀漢分令李猛兩統領督飭各縣嚴密查拿懲辦併派員偵緝及佈告諸色人等須知賭禁森嚴慎勿再有違犯致悔噬臍云云

宣慰使過汕　△潮梅綏靖處吳督辦昨因得悉中央政府特派北京大學文學士華僑宣慰使姚君梓芳字君愨潮州揭陽人來政府令命前往宣慰華僑順道過汕往原籍一行等情吳督辦據報登即會同代理事務所長率軍警多名並樂全隊往碼頭迎迓督借榮獻鄭駐節午後姚宣慰使命駕往綏靖處拜會由吳督辦接進行營設筵宴會云

李省長注意收支實數　△李民政長抵任後尤注意於財政昨論知各機關司長將收支情形詳查核明擬議即將呈候核奪已由財政司長飭員先將收支數目呈核再行會商議覆

龍副使預備巡視海疆　△龍領樞副使以海軍部通電注意海防非有大員前往巡察不足副中央南顧之至意昨經與龍督暨商速將內河水警布置完畢即乘廣海兵艦出海巡察親往各段海疆布置海防刻廣海兵艦泊在黃埔加工修理及上澳多墩以備啟輪長行俟中央派來之兵艦到粵即會同出海

總商會預備領獎　△李省長以粵省取銷獨立皆由商民深明大義亟應查明事實呈請總統給與商會扁額勳章刻派員查明商會抵抗逆黨情形及贊助取銷獨立事實趕速呈覆以憑呈報總統察核給獎

憲兵閒接干涉違法軍隊之新發明　△憲兵司令部長鄧瑞光以現在省城軍隊林立其中有聚賭吸烟及調戲婦女爲輿論所指摘者亦所不免間社會輿論多謂憲兵不敢干涉未免放棄責任實則鄧長甚見對于軍隊違法舉動不欲使憲兵直接干涉恐惹起軍隊與地方惡感特擬定間接干涉辦法嗣後憲兵或警察出巡遇有軍隊種種違法舉動即由該長官移知各該統領查明治罪以肅軍紀聞昨已呈准都督通飭照辦

五犯打靶　△龍都督宣布現據軍隊拿獲糾黨搶劫韓門關卡匪犯陳合興乘亂搶掠犯兵關照及潛行回營煽惑軍隊犯兵陳啟熙在途搶劫匪犯禁羅打單勒擄匪犯鄧敬棠等五名均供認不諱即於初一日按軍法槍斃

藝營亂飛　△長堤各酒店旅館近來私娼充斥勵氣塞衣樓客出局陪酒鄧歷長於前晚派出員弁赴各機查閱一班自由女猖獗異常

潮陽之匪禍　△潮陽古帥鄉陳榮頭樣家本三號夜四更三點突來賊匪十餘人扛石撞門行將入劫適陳榮頭驚醒登急執木棍扼守劫門拚命抵禦又大聲呼救鄰人聞聲同出救援賊見衆勢不佳即將匪中所帶鐵錘一柄丟棄而去云

又華饒鄉朱阿缺家本四號夜有賊匪數十人撞門入劫鄉人畏賊兇惡無敢抖救該賊只四無人聲逮于附近分隊肆劫一夜連劫七家云又潮陽達濠青藍鄉禁防鄉與洪姓同居住均係經商外洋近因阿鄉在洋身故函告家屬並附寄洋銀六百元爲該匪賊匪偵知此四號夜無更三點時突有大帮賊匪明火持杖撞門入劫時僅一婦人頗有膽畧先將金飾暗串潛藏火灶內幸免遭劫此外兩家所有金銀衣物概被洗劫一空聞失贓甚巨云

又晉寧成都六斗埔某甲家頗小康爲賊匪句涎本初四夜三更時候遂來賊匪一羣扛石撞門而入搜劫無遺云

盜亦報恩　△番禺沙灣鄉有老婦何杜氏年逾五十膝下無兒前以夫故遺於該鄉某富室會該宅捉得窃匪綑在廳下將用私刑刖其脚筋使成廢疾該婦以其年少惻然不忍逢暗脫其釋賊得逃去詎日前該婦染一瞞疾退家調治而家徒四壁無以爲計忽有自署黄利者由佛山付到紙幣五十元交該婦收入拆視函內始悉此幣係前十年所縱之因而該賊自得解釋後仍入綠林現在盤志惠部下云

李司令夜擒著匪　△駐肇清鄉司令部昨據西江探報羅定六都地方有股匪聚劫擄掠等情李司令調撥淺水兵輪一艘并飭陳營長挑選慣戰兵士數十名星夜往剿軍隊伏兵堵截要隘捉獲匪首黃求等四名傷斃十餘名并搶獲槍械二十餘桿解返肇慶

GUTHRIE & Co., Ltd.

SOLE AGENTS,

Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

諸君閱報而獲覩此特別
驚人之標頭幸勿誤會謂
飲此吊山標酒即爲鱷魚
所吞噬則錯之又錯矣

吊山標白蜜酒

吊山標白蜜酒

諸君諸君　請觀此特別驚人之標頭　因此標頭　係吊山標黑白啤酒　所用之特區記印也　吊山標酒　何以用此特別驚人之標頭　不妨細爲諸君告焉　緣吊山標黑白啤酒　箭流之廣　遐邇馳名　諸飲家見之必垂涎　咸欲飲之　不醉無歸　而後爲快　如鱷魚之張其巨口　遇物思噬　必達其目的而後已　此等譬喻　不過形容飲者　思飲吊山標酒　如巨鱷之欲噬物　不獲不休之譬喻耳　此酒製造之精良　酒味之醇爽　已爲諸飲家所稔悉　毋庸贅言　諒余不偕　請君試之　當知所言不謬也

此酒有兩種　一白蜜　一烏蜜　如諸君賜顧　請先示明所購何種酒爲要　如有未經飲此酒者　請新試之　方知特色　此酒各處沽洋酒店均有代賣

大英一千九百一十三年五月十六號

牙疏里有限公司謹啟

吊山標白蜜酒

吊山標白蜜酒

醫藥學堂演說腎病之一斑

諸君請看黑板上的圖畫便是我所指出的地位諸君就曉得腎是生在背脊的兩邊形式是同扁豆一樣的腎是濾血的器具一刻不停從血內提出污毒質送入膀胱隨尿排去淸淨的血復行人身腎是最嬌嫩的臟器人用功太過或飲酒過量或感冒風寒或吃太濃的茶都能使腎無力工作失常血內的尿酸污毒不能濾淸流行過身致行生風濕病水臌病腎筋痛病骨節僵硬病甚至腎炎病腎病是最險的症候一人生的病是從腎虧來的有腎病的人甚多但是他們自己不曉得因為腎病是暗慢的要知腎病的確兆就是背痛此即腎要衰弱的人應該用專治腎病的藥腎病服藥的兆頭就是腰痛四肢疲倦頭昏眼花小便不調小便赤濁小便澀滯腳踝虛腫手腕指節血液污毒膀胱發炎小便頻數時常頭痛一有此種病情即用治腎專藥不然病勢前進變生他病腎更受虧到了那時候醫治更不容易 諸君研究腎病之藥宜加意也

西一千九百十二年八月廿二號

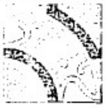
兜安氏秘製
保腎丸治腎
虛病致背痛
各病一專藥

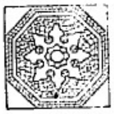
MEDICAL HALL

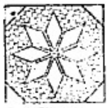
新製專治消病腎丸廣告

第二
肝胃中藥丸乃專治各種消病之新出
良藥 [illegible]
[illegible]之[illegible]此藥
之[illegible]也
西歷一千九百十年十月廿八號
發賣處新嘉坡德國神農大藥房啟

精製花磚告白







敬者特字通知包工人及居家諸君如欲得價廉而料美以填地下則必須購買淡卑尼磚此磚製成兩式分為有花無花 諸君欲知價值款式等情請到蘇宜律門牌九十四號本公司之磚廠或到末某門牌三號總寫字樓詳查便悉此佈

英一千九百十三年九月廿四號

淡卑尼施閣製磚公司謹啟

火燭及海面保險廣告 〇敬者特字通知本嗎嘮包有限公司一現已議定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定兌向本公司之經理寫字樓商酌可也 諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓商問可也此佈

英千九百一十一年八月二號

[illegible]有限公司謹啟

嗎根代呈卸有利銀行告白

敬者本銀行現在有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 儲蓄積款共有四十一萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商寄本銀行之款其一年期者以四巴仙息算 六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者以三巴仙算至往短期或則以二巴仙按日計算凡嗎銀行應為之生理本銀行均可承做 諸君光顧請移 玉趾臨商面便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士嗎謹啟

荷蘭狀師告白 〇啟者本狀師駐新嘉坡經理荷蘭訟事已歷二十二年凡諸做才副做甘砂做谷約以及各等案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴郎泗水日裡井里汶加拉巴東等埠均有代理人在彼可與本狀師得達公班衙其人載有甘砂字使可代理不必親往埠凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆其有絶大權力可以辦理且案件未就先保以報告案辭放凡案 諸君于禍時而所有延本狀師莫不竭力為之必期得直故凡案各國人亦均有之備 諸君不棄狀師辦理訟事更以華人為多茲而各國人亦均有之備 諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理請移 玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥

西一千九一十年三正月十七號 荷蘭狀師設陳謹啟

Singapore Natural Mineral Hot Spring.

新嘉坡大然溫泉精製荷蘭水廣告

啟者特字通知仕于本坡經已擇得上品天然生就之溫泉特將此泉製造各種荷蘭水此泉普田歐洲著名化學師察驗水中所含之實如下所列者經已驗明與天下馳名在于歐洲壓檻之大然溫泉無異此水極原不純其溫無雷所含柔件之質下亦可貴其效要者係仕熟滯之幽因為此地時有疫症之疾此水分作大小樽均在溫泉之側裝入樽內有備乃係御水有欄乃係何蘭水名曰珠國（一二〇二）此水供人飲料十分安適 諸君試購此水者可向澄葛兄弟有限公司安樂公司威申士多或到瑟末基門牌十四號本公司即便購得 號保購可也此佈

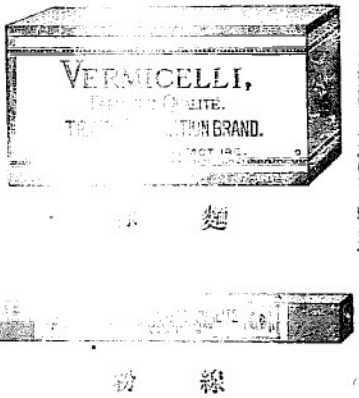
茲將化學師化驗溫泉之證單述左

此水光而且滑 微有鹹質 水內并無藏生之物乃係完全上品之水 經將水中鹹質子細查驗到底驗明確與天下知名之大然溫泉相同而并無 下列各質有鉛 硫石 營 鐵 真寶 又皆用鹹澀質 再行審驗 確無上列各質

有則必能驗出 此水清潔 供人飲飲及洗浴

均甚平安

英一千九百一十二年十月廿三號



敬者特字通知此標麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精緻其味甚香及級居最上 諸君有欲身體康强者須食此標麵線及良粉為要茲將發售此物之店號列左

麵 線 粉

安南街 源振豐 并各埠實礎頭之大商行店

英一千九百一十三年二月廿五號

京省二

柏文蔚領借八釐公債票之作罷

●前還領行之八釐公債票本係前南京政府時代通過參議院之公債案債額定爲一萬萬元當時由南京政府發行者已達六百餘萬元之譜進聞貴與粵手私售與某國人手者數亦甚鉅近復由財政部查出有柏文蔚領售之五十萬元曾委梁少文持赴南洋售募卒未售出而柏亦潛逃不歸案由該部註冊作廢茲將其債票號數揭示於左

甲 伍元二萬七千張 自一萬零五百〇一號至一萬四千五百號止 自一萬六千五百〇一號至一萬九千五百號止 自四萬三千一百號至六萬三千〇九十九號止共十三萬五千元

（乙拾元一萬六千五百張 自一萬五千五百〇一號至一萬八千五百號止 自一萬九千五百〇五號至二萬三千〇〇四號止 自三萬三千〇〇五號至四萬三千〇〇四號止共十六萬五千元

丙 百元一千五百張 第一萬六千六百〇一號 自一萬六千六百〇五號至一萬八千一百〇三號止共十五萬元

丁 千元五十張 自三百八十一號至四百三十二號止共五萬元

以上共計四種票額共計値洋五十萬元早經作廢日昨由財政部通告文云前浦口第一軍長柏文蔚曾於民國元年三日間向前南京政府領八釐公債票五十萬元由該軍委梁少文特赴南洋售募該梁少文稟告本部此項債票以出售如數帶回當由本部電令該軍繳回送交電催稍匿不繳早經註冊作廢所有前第一軍長柏文蔚已註銷之債票深恐中外工商或未周知受其混騙合再將票碼票額張數列表登報切實申明凡中外士商對於表內所列號碼之八釐軍需債票切勿收買免受欺騙設或購買此項早經作廢之債票無論何人所購本部決不擔承還本付息之責任特此通告希各注意

減政十義之着手辦法

●前總理自入閣以來夢於財政艱窘思救濟之策即以併機關裁冗員閑廢費爲第一要着日昨國務會議提出辦法數端均經各國務員一致同意即由各部積極進行茲將其大略錄左 一各部之各司科及附屬之各機關向有毗連處名重複職掌者一律裁撤或合併 一各部員向有助理學習補職名目坐領乾薪無所事事者一律免除 一各部及附屬各機關人員定額向有浮於所事無須多留之必要者酌量裁減 一各部員向有兼差者可暫仍其舊惟不得支領兼薪 一各部及附屬各機關辦公費用向來虛糜過甚可力請其撙入加核減 一各部之附屬各機關其官制官俸法向未劃定者均多隨意自立名目其薪俸之額規定甚鉅可暫以公之酌量裁減

●國務院法制局局長施愚君因減政事宜條陳辦法於國務總理略分二項 一係外交部部員於官俸之外又定有交際費一項自科長以上每月交際費按官俸十分之五科長以下按官俸十分之三支放計每年已須十萬餘元實爲糜費巨款應即行裁撤(二)係官俸搭放債票本屬變通辦法惟交通部恃有鐵路輪船之收入仍概行支放全俸其他如該部附屬機關路航郵電等局亦皆照常全支辦久如中國銀行等處亦皆未搭放搜之事理實未得其平甚非所以統一之道務須設法辦理以昭畫一聞此呈日內即可呈遞云

●政府日前特因減政事宜通電於各省都督民政長擬定裁撤機關辦法暨辦法徵求各省日日來已接得各省都督覆電大多數對政送由政府決定將各省之教育財政內務實業四司均一律改科實業一司所屬主武視事宜仍併入財政司辦理至京內各行政機

閩省續行鄉鎮實行辦法聞一二日內將此案提出國務會議通過後即可實行

雷巖生陸然思斃

●孫人雷巖生因希圖赴浙起事輕舉翁守使派員拿獲解送公共公堂送大預審暫押老閘捕房侯究在案茲悉雷於前日由麻帶回後忽然思痛求勢甚劇在牢逼捕聲悉樂本捕頭於昨日派探顧阿根協同一號西探將雷護送至虹口海能克路工部局醫院請爲醫治

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供食品及用物係由一千九百一十四年然花里月一號起計以一年爲期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十三年拜多末月三十一號拜五即華十月初三日中午以前投交本坡獄中總巡寫字樓以憑選擇茲將所欲招供之物開列

一 獄中犯人食物

二 牛車

如欲知其細情及領格式紙者可赴獄中總巡寫字樓查詢索取便得凡投票者其票外必須寫明投交獄中總巡寫字樓承供何物字樣并將各種食物藏在玻璃樽內隨票呈繳并須先交壓票銀一百元倘不取中其票即將此項交回至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜勵躍毋違特示

英一千九百一十三年十月九號 示

承頂聲明

○啟者草市角即北律門牌二號和春號酒牌什貨生理原係林南亭開創今欲別圖願將酒牌傢私器底全盤生理頂與孫辛巳承受從此生理值錢乃是承頂人造化與林南亭無涉倘和春號林南亭日前有與各貨號來往賬項揭借保認等事限一禮拜內向經手理會過期目後與承頂人孫辛巳無干此佈

癸丑年九月十八日 承頂人孫辛巳謹啟

聯合火鋸公司招徠廣告

敬者本公司專發火鋸各色枋料柴路柴柴冰片柴玉甲柴苦楝柴松仔柴抄柴加欄丹柴實梨仔柴暨各色等柴所有築屋磚灰瓦一切具備以應諸 商翁之利便及有機器中紅輪船中紅帆船代人運載貨物前往各處本公司總局設在老巴虱即詩詩街門牌五十九號分局在監光毛棚門牌二號及三號又在牙籠律門牌五號又在牙籠律門牌六十九號答五又在車前律門牌七百九十五號答2爾諸 商翁如欲光顧者請移玉到本公司或各分局與理事人面商或函達與本公司自當格外歡迎茲并將本公司管理諸君芳名列左

主席王三長

董事 陳頼祥 林文龍 陳先進 邱國瓦 黃瑞武 林推盛 黃文汀 林衰聯 謝忠池 楊萬龍 亞實唅

大總理陳頼祥 總理王平福 副總理吳士基

中華民國二年九月八日 聯合火鋸有限公司謹啟

烈文頂上鮮牛乳舖售廣告

○啟者烈文蔡牛牯乳處坐落距坡三英里之實籠冈律該處理事人特字通知 諸君知悉他近日由印度回坡帶來上等供乳之牛樹頭所取此牛之乳係由本處理事人自行督理如此可以担保烈文所出之乳乃係上品之乳 諸君有欲購買者上午由五點鐘起至十點鐘止下午由三點鐘起至六點鐘止向下列代理人處購取可也此佈

吉寧實得力門牌二十八號禾和成公司

奕芝律門牌六十四號振華興公司

烏節律門牌六十二零二號豐恒公司

距坡三英里實籠冈律烈文蔡牛牯乳處

大英一千九百十三年二月十號

烈文蔡牛牯乳處理事人衣嗎牙得孚謹啟

COLUMBIA

RECORDS AND TALKING MACHINE.

著名留聲唱盤發售

啟者特字通知本公司所沽第一著名留聲機器之雙面唱盤及其全副機器名曰哥南美皂凡閣實得力三州府與巫來由四州府均由本公司專權經理 請君有欲客買此種唱盤者請赴稿勿里芝律（即牛車水大馬路門牌一百一十一號悦昌號隣東如其人宗者請各玉臨本坡麻六甲實得力門牌第六號及七號本公司相商可也此佈

SOLE AGENTS.

L. E. SOLOMONSON.

No. 6 & 7, Malacca Street,
Singapore.

英一千九百十三年八月廿八號 蘇勞爾驗公司謹啟

清皇帝派員齎書代致並承嘉賀不勝感謝此後深冀國步日進民乘日富友邦益睦五族輯和以副盛意特伸謝悃並祝大清皇帝健康飛輪云云嗣舉袁赴天安門閱兵自十二時至六時往武英殿檢閱殿內開讌殿茶會各國均先期開送賀號致祝外部並在迎賓館開一絕大茶話會招待各使館人員總長等十餘人舉行舞蹈各學校放假三日又是日袁派出代表六人天安門閱兵派段芝貴祭先烈派梁士詒招待國務員派梁思恒招待外賓派孫寶琦暨汝霖接待議員派熊希齡

袁總統就任之宣言 ●袁總統今早十時四十分行就職禮議員到四百餘人袁中立宣誓畢後宣言極長首述數十年之宗旨主義繼成申後自問經歷而武漢事起時勢迫之任事五族共推為臨時總統此種政體吾國四千年前已有雛形本無足異乃事值宗帝無可進行夙夜隱忍以冀平和而暴民破壞統一不得已而用兵幸已敉平極思解職乃內蒙國民會議公推外承友邦以余被選之日而承認故勉就職識達其政見繼人民應守法律習慣尤希望實業發達令各自生計以達於聚利主義之目的而以振興文明教育輸入外資為發達方法又聲明對於外交所有前清及民國政府所訂條約協約合約及一切國際私約及各外國人民在中國按國際條約及國內法律並各項成案成例已享之權利並特權當免各事皆切實承認告誡國人此為國際當然之理謂所以告國民者此其大略而又重言以申明者謂在道德二字因解釋忠信篤敬之必要謂忠係以國民為位信勿偏於理想毀棄實事之謂篤去做去偽之謂敬謂法律與道德同時並進則共和國體乃穩固而不搖余敢以誠敬愛之意告國中日余一日在職必一日負全國同心一德則國自興云云

大總統通告就職電文 ●大總統通電云世凱承乏臨時總統一年餘突時局艱難民生困苦深恐統一之局未能圓滿幸內亂初定人心稍安而救國本懷未酬為一本擬解職歸田以釋重負此次國民會議已被選舉各友邦又以余被選之日為承認之期何敢高蹈鳴以致搖動國體重負受老子弟之望敬以國慶日就正式大總統之職德薄能鮮時切冰兢好惡同民弗敢曠逸凡我在位共濟艱危匡輔鑒督所深顧特以電聞袁世凱庚印

再誌謀浙黨魁之就擒 ●浙江採員王鵬前日 即二號 午後一時半在西門外力街偷南協同警察余發謀浙黨人首領黃農解送警察總廳研訊等情已誌昨報茲於昨日有一自稱浙江都督府顧問署探員之王旋視投巡迴警廳律稱二號所獲謀浙黨魁黃農切為英租界同昇旅館拘捕於偵探之後即託人前來黃農處保充服役當時黃農並不疑忌我即來開商驅黃農偕往華界遊玩希圖拘住誰黃不允施又瞞得權隱留入茶內黃面數一口即覺有異遂自叫出於是黃即始悉我日實心將我解歐黃即[illegible]自認至新閘白克路壽昌里三十八號門牌居於二號樓我價為黃欲往南車站火車赴杭因此追先守[illegible]方面地方黃農乘坐馬車而來我即嚮向方西八十六號巡捕警派自新探王鵬亦在該處守候見黃農到來王鵬即躍上馬車喝令二區警署以資得功奪去請為警部等語據廳長開往與王鵬事面已未接洽各不相議得廳長遂自退去有自北新部呈遞詳論移廳長於二號夜十二時接新部言外介人有來電略謂浙江新為立製把黃農關於今日由拘捕如果確係黃農請即設法新歸案訊辦等語移廳長當即電覆以確黃農已解交都督守使署訊辦云

又聞移廳長今日據第二署長純甚具報將黃農解廳後本擬詳加詰問然後解解鎮守使署嗣因鎮守使已有函聞即由電話通知將廳迅解使署訊斷移廳長遂不復提訊惟將黃農暨新探王鵬派委暫屬第一隊麗國英隊長率同隊士二十名於是日下午四時押解赴守使署函候發落

本坡

與叻有關之暹京劫案 ●十一夜大膽之劫案發現於暹京網咯所劫之家即係暹國前任駐坡領事官已故陳君金鐘之夫人家被暹羅氏之住宅計被劫去金鑽珍飾及財物共值銀二萬餘現尚未獲與匪云

柔佛種植會議減工值 ●柔佛種植會前日在新山開議減給工役薪水一事係照擬六甲及四州府同業之辦法當經決定華工日給六角爪亞人五角吉寧人四角每日操工之時以八點鐘為率須割樹取乳四百株非如前日之三百株云

業主注意 ●明年門牌租已由工部局擬定以俟實行觀其告白便悉

投水遇救案情續誌 ●昨廿一日早本坡忽有女子投水幸而遇救之案其中情由頗多枝節茲據所聞錄之如左事緣昨日役局之際有向操三板之潮人某甲與其伴乙艤舟新巴虱前港畔遙見有二女子由與珠山路而來維時甫及辨色尚鮮行人乃有兩女破曉出門心頗異之迫行既近細看之一約二十左右一則僅及瓜年而形色之間頗露慌張狀態甲念此必係欲謀潛遁者乃歎坐以覘其所為俄而見女行近港傍俯而顧視有頃即見其蹲於地中且叩且拜口中喃喃不知作何語拜畢而起又循港畔而行良久忽舉目見甲即問甲曰汝船可載人出海否甲曰可女曰酬資幾許甲正欲探其究竟乃答曰君艇渡客任人給值多寡勿問也女聞之似作忻慰狀遂豁甲艇甲乙掉之行距猶未遠忽見一女跳於水中復一女亦隨之下幸甲早已留心氣伺警覩此狀即一手挽其一女拖上艇中雖不至遽從龍女而仙然衣服已俱濡濕甲乃叩其所以投水輕生之故女堅不吐甲無奈以兩手緊握二女防其再增命乙獨自駛船回岸乃送二女至新巴虱差館轉送總差館至鳴鐘十時乃將其解送華民政務署中當經獲政訊其根由據女自述長名阿眼幼名阿玩此中緣因緊果曾之甚群先是曩前在粵垣已持不嫁主義任於某齋堂內前年光復軍起民國成立羊城內外之尾姑齋姑等頗被警官干涉時眼年方十八以當大稚故常以此為愛遂有處變某處而暇設稱姑今在粵食齋儲多可庇吾閒新嘉坡地男女皆可自由若到此間自不思不能遂姑之志且其地女紅甚貴以姑十指不但可謀生活復有所贏姑聽之否暇曰人地不爾奈何爐日易耳吾有某戚久居叻地今吾正欲往依劉之計頗便乞一備工所姑如願往請即偕行可也暇日盤川不給又奈何爐日此亦細事區區之費吾亦不難代籌俟到叻後姑以女紅所入償還可也暇聞是說心甚忻悅遂不登堅其術中迫至叻中即住於某寮盧家未幾命其接客而暇堅不肯從備歷譏觀志弗稍牽鄉無奈乃將其送往某閩人家寄住某之婦即彰之女前嗣商為鑲樹者亞玩亦某之賊所寄與暇同處既久逢結團中同志私念將來為妓其苦固不堪言即使幸而嫁人亦受譏嫌損觸不若臨流撤手却得歸於淨淨免在人間受此層層壓障二人密計既定故於是早圖個出門欲作淩波仙子此暇玩二人覓死之原因也當時該政訊悉此中委曲即命人偕同二女至其家中有親東如所說其家同有十二歸之幼女一口據謂係某之女但護署人役行抵其家之際遁早長秦街某姦之鴇在案因照例幷將其女傳案旋由護衛命將三女概送保良局中暫為安留以憑尋落聞某係以行船為業現過不在叻中然則此案或當俟某返叻之後到案訊明始能斷結也

犯女另居 ●巫婦鴨羅蝦尾寓小坡萬鳥律三日前攜赴福功鋁稱伊有女一口年方六歲是早出門一去不返料必被人誘拐請偽差緝究云云嗣由三百三十號差在大坡武吉巴檢見閩人蔡某攜該女童而行即拘蔡并女送案今午府訊以原被告本婦夫婦今被告與原告離異孕女另居並非拐帶可比判無干省釋

搶匪判獄 ●閩人李慈榮昨晚八點半鐘手携白褲一條值銀一元七角并褲頭帶一條內有紙幣一元路經林榮美巷被同譜人方由生搶去即呼三號暗差當堂將方執獲取回原物送案今午三堂過堂展廿四號訊

打架何益 ●昨晚七點餘鐘哥勞牙里律有閩人三百名之多在此鬥毆聲勢洶洶如臨大敵嗣由衙差捕房總巡閣督率差多名馳至執獲十六人以去今午二堂過堂看每署保一百元展三十一號訊

捉獲私煙 ●官督局總巡昨晚十點半鐘率領四巡丁至亞芳林實得力門牌十三號捉獲私煙九盒值銀四十元即拘獲人梁晉林堆二名建控於案今午三堂過堂看每署保二百元展廿八號乃訊

聚賭罰鍰 ●閩總巡捕官昨晚率差多名至角頭實得力門牌十二號拘獲聚賭牌九之瓊人十二名席面銀十八元併送於案今午府訊第一至第九判每罰鍰十五元餘每罰鍰五元

同種相殘 ●閩人蘇兆禧昨午十二點餘鐘在城多利亞街馬路被同籍人劉南生以刀刺傷頭背兩部流血如注當即鳴捕八百四十七號車務局差聞聲馳至將劉執獲送蘇入醫院施治

品茗失竊 ●閩人某甲昨晚偕友至長泰街探花樓茶居品茗登樓後即脫衫掛於壁上追至飲畢下樓探資結數則裝衆內之銀兩已不翼而飛據甲言銀兩內有現銀及紙幣約二十餘元甲不咎自己之失反復登樓欲將隣座品茗之人搜查身畔各人不允甲則大肆咆哮大有滋犬隔座之概該樓主人上樓勸解甲始悻悻而去

工部局告白 ●敬者茲本局所估一千九百一十四年本坡工部局界內各屋及屋地全年屋稅以便抽取門租者經已估明立册其册現經列出存於本局寫字樓內以便值稅之人除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局議員當於一千九百一十三年和心末月十二號禮拜五即華十一月十五日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽值稅之人來訴所估之價或有不公之處否倘適此期即將其册比結又凡陳訴所估門租有不合之處者務當其字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辦以便將册冉行更正均無不可特此佈告

英一千九百一十三年十月廿一號 十一

新嘉坡工部局司理人彼凡誦士奉命謹啟

拆股聲明 ○敬者特字通知林美池林得禮同在吉寧實得力門牌十三號開設錦興公司消及九八生理今因林顯池願將股份抽退已於一千九百一十三年屋多東月二十號歸鋪清楚凡錦興公司欠人與人欠等事均由林得禮料理而錦興公司仍由林得禮經營此佈

大英一千九百一十三年十月廿一號 林得禮律 師黎閣及凡烈希謝佈

癸丑年九月廿二日 三

新泰興收盤廣告 ○敬者余湯蓮娛陳振啟胡赤泉三人於本年三月間同創新泰興號在美芝律三百七十二號門牌專為榨千生理今因志氣不合故將生理收盤合應布明廣告倘諸 宜號榨商如有與敝新泰興號賬條未清以及揭借等情請就此一箇拜內前來理會踰期係屬自誤此佈

癸丑年九月廿一日 新泰興號湯蓮娛陳振啟胡赤泉告白 三

承退廣告 ○敬者小坡余哲得力門牌一十二號和裕棧井分支頭鎮裝和裕號及在本坡王家山腳設和美號原係黃則嘆楊明亮何霧庭何丙丁黃則傍五人合股開創今因楊明亮何霧庭何丙丁黃則傍等志圖別業願將本坡和裕棧和美號及頭鎮裝和裕號股份生理全盤歸與陳慶嘆承受已請公親眾議斗賬溢貫二君秉公算明如數交割清楚所與諸號來往賬項限一禮拜內會算過期自誤從此以後本坡和裕棧和美號頭鎮裝和裕號生理得失盈虧皆與楊明亮何霧庭何丙丁黃則傍等無干特此登明自免後論從此以後和裕棧支取貨物須陳慶嘆押號為憑

中曆癸丑年九月十九日 退股份人 黃則傍 何丙丁 楊明亮 何霧庭

英一千九百十三年十月十八號 承股份人 陳慶嘆 全啟

憲[illegible]示

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票承照得本坡國家欲現招人入票承充工役如北亦冲商民人等一體知悉汝有欲承充者其票當于西一千九百一十三年屋多末月廿四號拜五即華九月廿五日中午以前投交國家機器司寫字樓以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

一 珍珠山孟買里過街屋中改搞某屋

二 竹腳醫院舖火水及修葺

如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴機器司寫字樓便悉凡投票者其票外必須寫明投交國家機器司寫字樓方才爾商詢從字樣幷向將造司寫字樓大才閱取討印便之票簿照式填寫方能合用而欲取票簿之前須將墊票銀一百元交與庫務司領回單據以使將單呈出方能取領票簿倘已取中其票須在一月之內訂就合約若無照行即將墊票銀充公至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍俱毋觀望特示

大英一千九百一十三年十月十四號 示

拆夥聲明 ○敬者吾坐于吉日對面丹戎巴葛律門牌二百九十七號發利號酒牌生理原係楊榮坤蔡內二人合設今因楊榮坤志欲別圖願將自己股份抽出與蔡文曲承受從此生理盈虧係是承頂人之事與余楊榮坤無干此佈

癸丑年九月廿一日 退股人楊榮坤謹啓 旧

生理收盤廣告 ○敬者小坡勿洽哥吞即是牛欄巷門牌三十三號泉和成號雜貨生理近因各股東決議收盤之故是以登報聲明凡有與泉和成號來往賬目揭借保認等項請于陰曆本月廿八日以前到店理明過期不來即與泉和成號各股東無涉特此佈聞

癸丑年九月廿一日 泉和成號謹啟 三

諸君若患腹痛症而欲求速愈須飲 鬱凡烈巫巴氏九章 樂水嚴滴因為此藥醫治腹痛之症大有奇功伏望 諸君常存此藥一樽

在于家內各處藥房及雜貨店均有發售每樽價銀八角

英一千九百一十三年十月九號 七